

PREFABRICADOS PARA LA CONSTRUCCION
HERARBO
 Forjados autoportantes pretensados
 Forjados semiresistentes BAUSTA
 Fábrica y oficinas: Nueva Avda. Pio XII, 55
 VILLARREAL
 Tel. 52 21 62
 52 21 66

86 MUERTOS AL ESTRELLARSE UN «CARAVELLE» DE AVIACO, EN LA CORUÑA

El accidente se produjo cuando el aparato iniciaba la operación de aterrizaje, cerca del aeropuerto de Alvedro

LA CORUÑA, 13. (Pyresa). — Ochenta y cinco personas han muerto en un accidente aéreo ocurrido en las proximidades del Aeropuerto coruñés de Alvedro, al estrellarse un «caravelle» de Aviaco a las 11'45 horas. El siniestro tuvo lugar cuando el avión iniciaba su maniobra de toma de tierra, aunque las condiciones meteorológicas eran adversas.

El avión, un «caravelle» con matrícula EC-BIC que cubría el vuelo AO-118 había despegado a las nueve y veinte de la mañana del Aeropuerto de Barajas con 79 pasajeros (entre ellos un niño de un año de edad) y seis tripulantes a bordo.

El avión que debía haber llegado al Aeropuerto del Alvedro a las 10'30 horas tuvo que realizar dos circuitos sobre el espacio aéreo coruñés, a causa de la niebla

que mantenía a Alvedro bajo mínimos. Según los datos facilitados por el centro de análisis y predicción del tiempo del Servicio Meteorológico Nacional, la visibilidad a esa hora de la mañana sobre la zona de Alvedro estaba limitada a 500 metros.

Tras estas maniobras de espera, y cuando la torre de control coruñesa iba a pedir al piloto de la aeronave, señor López Pascual, que se desviase al vecino aeropuerto de Labacolla (en Santiago de Compostela), se perdió la comunicación con el aparato que presumiblemente había comenzado su maniobra de aproximación a las pistas coruñesas, tal vez en un momento en que la niebla se retiraba algo.

En el aeropuerto coruñés se perdió cualquier indicio sobre el avión hasta que a los diez minutos se recibía una llamada telefónica anónima que informaba de un accidente en las cercanías del municipio de Oleiros.

Efectivamente el avión en pérdida, había tocado con su ala derecha la copa de un árbol para partirse después en dos y arrasar cuarenta eucalipticos antes de empotrarse con un pazo deshabitado que se hallaba en reparación. Esta construcción, el denominado Pazo del Río, se halla en el paraje denominado Alto de la Barreira, en la parroquia de Montrove, dentro del término municipal de Oleiros.

Según testimonio de testigos presenciales se descarta la posibilidad de explosión en vuelo, esgrimida en los primeros momentos que siguieron a la catástrofe. El avión chocó con los

Pasa a la pag. 10

LOS PRINCEPES DE ESPAÑA REGRESAN A MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 13 (Cifra). — En un avión «Mystere» del ejército del aire han regresado de su viaje a Roma los Príncipes de España, D. Juan Carlos y Doña Sofía.

El avión tomó tierra en la base militar de Son San Juan.

Finalmente se señaló que uno de los barcos egipcios resultó alcanzado y se vio arrojarse por la borda algunos miembros de su tripulación.

SE APLAZA LA EXPULSION DE HEBREOS NEGROS

JERUSALEN, 13 (Efe-Reuter). — El tribunal supremo israelí ha

Pasa a la pag. 11

EL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO EN GIJÓN



GIJÓN.—El Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General del Movimiento, Torcuato Fernández Miranda, ha visitado oficialmente la Feria de Muestras acompañada de su esposa y otras personalidades. En la foto, un momento de la visita efectuada al stand de Salamanca, donde le fue entregada una capa típica de Béjar. (Telefoto Cifra Gráfica)

Posibles negociaciones de paz, en Camboya

Contactos entre el Gobierno y los rebeldes

PHNOM PENH, 13 (Efe-Reuter). — El Ministro de Información camboyano, Sum Chum, ha manifestado hoy que se habían establecido contactos entre el Gobierno y las fuerzas rebeldes para tratar de encontrar una solución al actual conflicto.

El Ministro añadió que las conversaciones iban a resultar difíciles porque los norvietnamitas habían tratado de impedir la asistencia de algunos dirigentes rebeldes.

El Ministro señaló, asimismo, que un «líder» comunista camboyano, que estaba al mando de doce batallones, se había pasado al lado del Gobierno.

SHANUK CANTA VICTORIA

HONG KONG, 13 (Efe-Reuter). El Príncipe Norodom Sihanuk, Jefe del Gobierno camboyano en el exilio, dijo anoche en Corea del Norte que sus fuerzas habían prácticamente alcanzado una total e irreversible victoria, según informa la agencia de noticias coreana.

En el transcurso de un banquete, ofrecido por el Príncipe a los dirigentes de Corea del Norte, Sihanuk señaló que «aunque los Estados Unidos y sus «titres» de Saigón apoyaran al agnizante régimen camboyano después del 15 de agosto, el Frente Unido Nacional ha alcanzado ya prácticamente la victoria».

Añadió que la sensación de derrota era lo que había impulsado a la diplomacia estadounidense se en Phnom Penh a evacuar sus dependencias.

SAIGON PIDE A HANOI QUE RETIRE SUS TROPAS DE CAMBOYA

SAIGON, 13 (Efe-Reuter). — Un portavoz del Gobierno de Vietnam del Sur ha advertido hoy a Vietnam del Norte que debe retirar sus tropas de Camboya, si quiere que el acuerdo de París sea respetado.

Señaló, asimismo, que ni tropas ni ciudadanos survietnamitas han cruzado la frontera ni existen planes de operaciones militares survietnamitas en Camboya.

El portavoz, Bui Bao Truc, respondía a la pregunta formulada por periodistas respecto a los informes aparecidos en la prensa diaria que hablaban de que más de 10.000 soldados de origen étnico camboyano alistados en el ejército survietnamita estaban siendo preparados para trasladarse a Camboya.

«No tenemos tropas luchando

en Camboya ni planes para que nuestras fuerzas crucen la frontera. Tampoco mantenemos tropas en Camboya como lo hace Vietnam del Norte», declaró el portavoz.

«No estamos llevando a cabo ninguna actividad militar en Camboya, como lo hace Vietnam del Norte, y tampoco tenemos consejeros como los tiene Hanoi», añadió Truc.

«Vietnam del Sur ha respetado el acuerdo de París y pedimos que Vietnam del Norte también lo haga», agregó, subrayando que sus palabras podían ser tomadas como «una advertencia».

«Un acuerdo es válido sólo mientras es respetado. El mundo no debe esperar que una de las partes se cruce de brazos mientras la otra viola constantemente lo acordado».

Próxima visita a España del Príncipe heredero del Japón y la Princesa Michiko

MADRID, 13 (Pyresa). — La oficina de información diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores ha hecho pública la siguiente nota:

«Sus Altezas Imperiales el Príncipe Heredero del Japón Akihito y la Princesa Michiko han aceptado la invitación para visitar oficialmente España que, en nombre del Gobierno Español, les formularon en su día Sus

Altezas Reales el Príncipe Don Juan Carlos y la Princesa Sofía. Esta visita, que sin duda contribuirá a reafirmar las amistosas relaciones que existen entre ambos países, es devolución de la que sus Altezas Reales efectuaron a Japón el pasado año y tendrá lugar a mediados del próximo mes de octubre, con una duración aproximada de una semana».

Firma de un acuerdo de cooperación entre España y Malta

Dom Mintoff emprende el viaje de regreso a su país, vía París

MADRID, 13. (Pyresa). — Pocos minutos después de las nueve de la mañana ha llegado a Madrid, procedente de San Sebastián, el Primer Ministro de Malta, Dom Mintoff, que, al igual que a su partida para la capital donostiarra, ha realizado el viaje por vía férrea. Acompañan al Premier maltés el Secretario General de la Corona, doctor Edgard Mizzi, y el Secretario del Gabinete, doctor Jos Camilleri. En la mañana de hoy, el señor Mintoff y su séquito permanecerán en nuestra capital hasta que, a primeras horas de la tarde emprendan viaje de regreso a Malta, vía Roma, dando por terminada su estancia en España.

El Premier Dom Mintoff, llegó en las primeras horas de la mañana del domingo a San Sebastián, en cuya estación fue recibido por el Ministro español de Asuntos Exteriores y Ministro de Jornada, don Laureano López Rodó; Embajador de España y Delegado en la Conferencia Europea de Seguridad, don Nuño Aguirre de Cárcer; Primer Introdutor de Embajadores, don Emilio Pan de Soraluce; altos cargos del Ministerio de Asuntos Exteriores; autoridades provinciales y locales y otras personalidades.

CONVENIO DE COOPERACION HISPANO-MALTÉS

En el curso de la mañana, el señor Mintoff celebró una larga entrevista a solas con el Ministro español de Asuntos Exteriores, señor López Rodó. Después de esta primera toma de contacto, ambos se reunieron nuevamente, esta vez con sus respectivos equipos de trabajo, pasándose revista a temas relacionados con la situación política internacional y, en particular, a las relaciones bilaterales hispano-maltésas.

Seguidamente, tuvo lugar, en la sede del Ministerio de Jornada el acto protocolario de la firma de un convenio básico de cooperación hispano-maltés, que tendrá una duración de cinco años, al final de los cuales se podrá prorrogar. El tratado abarca los campos económico, comercial, científico, técnico y turístico; en cada uno de los cuales se podrá llegar a la firma de acuerdos específicos para su total desarrollo. La puesta en marcha del convenio ha sido encargada a una comisión mixta hispano-maltésa, creada a tal fin, que habrá de

Pasa a la pag. 10

AUTOBUS SINIESTRADO



EL CAIRO.—Un autobús en el que viajaban aproximadamente 140 personas, en su mayoría campesinos, cayó en un canal de riego de considerable profundidad, al tratar de evitar su conductor la colisión con un carro. Se cree que perecieron la mayoría de los pasajeros, ya que sólo 12 de ellos consiguieron ponerse a salvo, escapando del autobús sumergido. El accidente se produjo en Fayum, a 112 kilómetros de El Cairo. Están siendo recuperados los cadáveres. En la foto, una potente grúa extrae el autobús del seno del canal. (Telefoto Cifra Gráfica)

INCIDENTE NAVAL EGIPCIO-ISRAELI

Un buque de guerra de Egipto resultó alcanzado

EL CAIRO, 13 (Efe-Reuter). — Unidades navales israelíes que trataban de aproximarse a las costas egipcias, al sur de Suez, fueron interceptadas y obligadas a retirarse a primera hora de esta tarde, ha informado la agencia de noticias «Oriente Medio».

La fuerza aérea israelí apoyó dicha operación.

No ha habido baja por parte egipcia, añade la agencia.

ALCANZAN A UNO DE LOS BUQUES EGIPCIOS

TEL AVIV, 13 (Efe-Reuter). — Barcos patrulleros israelíes han alcanzado hoy con sus disparos a un buque de guerra egipcio, en un enfrentamiento producido en la zona oriental del Golfo de Suez y se ha visto a marineros egipcios arrojar al mar, ha informado a última hora de hoy en esta capital un portavoz militar.

Añadió el portavoz que el incidente se produjo alrededor de las 17 horas (locales) al noroeste de As Sudar, cuando dos patru-

lleros israelíes que efectuaban una misión de patrulla fueron atacados por dos buques egipcios.

Finalmente se señaló que uno de los barcos egipcios resultó alcanzado y se vio arrojarse por la borda algunos miembros de su tripulación.

SE APLAZA LA EXPULSION DE HEBREOS NEGROS

JERUSALEN, 13 (Efe-Reuter). — El tribunal supremo israelí ha

Pasa a la pag. 11



Erre que erre, se mantiene el sofocante calor, durante el día la tarde y la noche, sin que encontremos un resqueleto en que poder apoyarnos para paliar la diaria sofocación.

El domingo quedó la ciudad desierta a primeras horas de la mañana, animándose a primeras horas de la tarde, o últimas de la noche—como se prefera— con la llegada de los que salieron a la playa, al monte y a cualquier parte.

El lunes, al revés que el domingo, desde buena mañana se animó la ciudad, sobre todo en los alrededores de la Plaza Padre Jofre, donde resultaba un poco difícil circular a pie; y no digamos en vehículo.

La noche, nos devolvió la calma a la que ya nos estamos desacostumbrando, por aquello de los días tan ajetreados.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las farmacias siguientes:

- MARTIN, Ronda Magdalena, 64.
- SALAZAR, Calvo Sotelo, 29.
- CATALAN, Paseo Morella, 2.
- FINESTRES, Circunvalación. Grupo Grapa.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

colowall

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

Llamada al teléfono 213944

Escoja la funda que desee para Tapizar su coche en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto) Tél. 21-64-52

MARCOS-MOLDURAS
CUADROS, ESPEJOS, tenezos en ARTESANIA GONLAI Conde Pestaña, 53 Frente Cine Sindical

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpuru Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas.

D. José María Valls, D. Jorge Comín y D. Manuel Soria.

D. José Dols Morós, Secretario del Sindicato Central de Aguas del Río Mijares.

D. Manuel Amorós, Presidente del Ayuntamiento de Villarreal, acompañado por D. Manuel Pésudo, Presidente de la Hermandad.

Ilmo. Sr. D. Francisco L. Grangel Mascarós, Alcalde de Castellón.

D. Manuel Román Arquitecto municipal, y D. Emilio Fabregat Fabregat, Presidente del C. D. Castellón.

LA SEMANA EN EL AYUNTAMIENTO

NOTA DE LAS ACTIVIDADES DESARROLLADAS POR LAS COMISIONES INFORMATIVAS DE ESTE EXCMO. AYUNTAMIENTO EN LA SEMANA DEL 6 AL 12 DE LOS CORRIENTES

COMISION INFORMATIVA DE SERVICIOS PUBLICOS

Se reunió esta Comisión el día 6 de los corrientes, bajo la presidencia del Teniente de Alcalde-

CATOLICIDAD

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Santos Eusebio, Ursicio y Demetrio, mrs.; Marcello y Calixto, obs.; Simpliciano, ab. y beato Alano de la Roche, mje., y Sta. Anas-tasia.

SANTOS DE MAÑANA. — La Asunción de la Virgen María y Stos. Alipio, Tarsicio, Napoleón y Saturnino, mrs.; Estanislao de Kostka, cf., y Santa Emilia.

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

MAÑANA, misas a las 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana y 7 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misas a las 7:30 y 8:30.

MAÑANA, misas a las 8:30, 10, 11, 12 de la mañana y 6 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 8 y 9:30 de la mañana. Tarde, misas a las 7:30 y 8:30.

MAÑANA, misas a las 7:30, 8:30, 9:30, 10:30, 11:30 y 12:30 de la mañana y 7:30 y 8:30 de la tarde.

SAN PEDRO. — Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 7:30 de la tarde.

MAÑANA, misas a las 8, 9, 10, 11 y 12 de la mañana y 6 de la tarde.

EL JUEVES ABRIRAN LOS MERCADOS MEDIA JORNADA

El próximo jueves, festividad de San Roque, de conformidad con el Calendario Laboral para el año en curso, por coincidir dos fiestas en fechas consecutivas, los mercados de la Capital abrirán durante la media jornada de la mañana.

Lo que se hace público para general conocimiento.

REGISTRO CIVIL UNICO EN NUESTRA CIUDAD

MADRID, 13 (Cifra.— Se establece, con carácter provisional, el registro civil único en Castellón de la Plana. Todas las funciones relativas al registro corresponden al Juzgado Municipal número 1, y en su grado, al Juzgado de Primera Instancia número 1.

La orden del Ministerio de Justicia que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado" entrará en vigor a los 30 días de su publicación y mantendrá su vigencia durante el plazo de un año.

Servicio de Guardia de Talleres Mecánico y Eléctrico

El próximo miércoles, día 15 del actual mes de agosto estarán de guardia en esta capital, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías a los automóviles que lo precisen, desde las 9 a las 14 horas, los siguientes talleres:

TALLER MECANICO. — Talleres Barrachina. C/ Barrachina, 29.

TALLER ELECTRICO. — José M. García Solsona. C/ Paseo Morella, 41.

En el Grao de Castellón prestará servicio el taller «Hermanos Rodríguez», sito en Avda. Crta. de Almazora, núm. 24 (Grao de Castellón), tanto en su aspecto mecánico como eléctrico.

SERVICIO PERMANENTE DE BATERIAS

K.L.G., C/ Moncada, 2. NOTA.— Los turnos de guardia de estos talleres tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de las empresas que participan de los mismos hacia los usuarios de vehículos.

SUCESOS • SUCESOS

Sustrajo un ciclomotor, tuvo un accidente y resultó lesionado de carácter grave TRES SALIDAS DE LOS BOMBEROS

En el kilómetro 1 de la carretera de Alcora a Onda, término municipal de Alcora, el ciclomotor que conducía Pedro J. T., de 15 años, vecino de Onda, volcó en la calzada, resultando su conductor con lesiones de carácter grave.

Cuando las fuerzas de la Guardia Civil, comenzaron a instruir las diligencias, resultó que el ciclomotor no era de Pedro, y que además lo había cogido sin permiso de su dueño, lo que traducido al idioma legal, equivale a «hurto de uso».

Total, que Pedro además de haber resultado lesionado de importancia, se ha metido en un buen lío.

ACCIDENTE EN UN ADELANTAMIENTO

En las proximidades de Burriana, el turismo matrícula B-532.389 conducido por Diego Pérez Liobregat, de 24 años, vecino de Burriana, volcó en la calzada, saliendo de ella por su parte derecha, resultando lesionado de carácter grave, y sufriendo daños el vehículo.

El accidente se produjo en un adelantamiento.

SE CAYO DEL CICLOMOTOR

En el camino «Malafa», del término municipal de Castellón, el ciclomotor que conducía Francisco Núñez Martínez, de 42 años, vecino de Castellón, perdió el control del vehículo, cayendo al suelo. Resultó lesionado de carácter grave el citado conductor.

PEATON LESIONADA

En la carretera del Grao a Las Villas, kilómetro 7, cuando circulaba el camión matrícula CS-1502-B conducido por Miguel Bernat Marié, de 47 años, vecino de Castellón, por causas que no han podido concretarse, perdió de su carga una barra de hierro, alcanzando a la peatón Guadalupe Vicente Sanz, de 59 años, vecina de Madrid, y accidentalmente vecina de Benicassim, en cuyo término municipal ocurrió el accidente.

CHOCARON DOS TURISMOS EN OROPESA

En el kilómetro 89 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Oropesa, chocaron el turismo matrícula T-5787-A conducido por Juan Plana Tarragó, de 23 años, vecino de Tarragona y el turismo matrícula alemana SHA-DM31 conducido por Horts Schmale, de 33 años.

No hubo heridos, sufriendo daños los dos vehículos.

MURIO AHOGADO

En la acequia «Coscollosa», en el camino de «El Romeral», apareció flotando sobre las aguas el

ANUNCIOS OFICIALES

ESCUELA PERICIAL DE COMERCIO

Se pone en conocimiento de los alumnos que cursan o deseen cursar sus estudios en esta Escuela por enseñanza No Oficial (Libres) que a partir del día 17 de los corrientes, queda abierta la matrícula para los exámenes extraordinarios de la convocatoria de Septiembre, en la Secretaría de la misma y horas de 10:30 a 12:30 de la mañana.

PEATON ATROPELLADO EN BORRIOL

En el km. 10 de la carretera de Castellón a San Mateo, término municipal de Borriol, el turismo matrícula CS-52.260 conducido por Ernesto Pallarés Francisco, de 38 años, atropelló al peatón Alejandro González Vicent, de 7 años, vecino de Ma-

drigó y accidentalmente en Borriol. Resultó lesionado de carácter grave el citado peatón.

SERAN REINTEGRADAS

Fuerzas de la Guardia Civil del puesto de Alcora, observaron cómo Carmen y Antonia, dos jóvenes muchachas, deambulaban por el pueblo sin rumbo definido. Algo llamaría la atención de la Benemérita, ya que pidió a ambas que se identificasen, lo que pudieron hacer, añadiendo además que hacía varios días que se habían ausentado de una Casa de Protección a la Mujer, en Godella.

Así que, de momento, ambas quedaron retenidas, siendo puestas a disposición de la citada Casa.

DOS DETENIDOS Y UN RETENIDO

Esta vez lo fue en el Grao de Castellón, cuando fuerzas de la Guardia Civil, tras investigaciones laboriosas, logró saber que Miguel, de 17 años; Antonio, de 20, y Juan Antonio, de 14, habían cometido una felonía ya importante al apoderarse de 6.000 pesetas en una serreta del Grao. En el momento de saber que eran ellos los autores, así lo confesaron ante las fuerzas del orden, fueron ocupadas 1.020 pesetas, «restos de limpias» de lo que se habían apoderado.

Los dos primeros fueron detenidos y pasaron a disposición de la Autoridad Judicial; y el último, como menor, a disposición del Tribunal Tutelar de Menores.

CONDUCTOR IRASCIBLE

Hablábamos hace unos días, del buen uso que pueda hacerse de esa especie de tolerancia que tanto los agentes del orden como el Ayuntamiento, tenía en esta época de tanto trasiego automovilístico en nuestras calles; incluso decíamos allí de que era importante para todos que cuando fuera llamada la atención, cuando el uso era desmesurado—como se verá en el caso que nos ocupa—, lo prudente era «tomar el «mea culpa», con lo que indudablemente se adelantaría mucho más que insolentándose.

Viene esto a cuento porque ayer, poco después de la una de la tarde presenciamos un caso de bochorno ciudadano, en la calle Arcipreste Balaguer, cuando el turismo matrícula M-260.589 se hallaba aparcado sobre la acera, lo que no permitía el paso de los peatones—entre los que nos contábamos— y nos hacía bajar a la calzada, con grave riesgo debido, como puede intuirse a esa hora punta en que todos tienen prisa, sin que nadie sepa por qué: Bien; así las cosas, llegó un guardia de la circulación,

Pasa a la pág. 5

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don JOSE FIBLA PERIS

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 12 DEL ACTUAL, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S.

R. I. P.

SUS APENADOS: HIJOS, DÑA. FRANCISCA Y D. JOSE FIBLA NOS; HIJOS POLITICOS, D. JOSE BOIX RAMOS Y DÑA. VICENTA PARDO GALI; NIETOS Y VIZNIETOS, AL PARTICIPAR A SUS AMISTADES TAN IRREPARABLE PERDIDA, RUEGAN LE TENGAN PRESENTE EN SUS ORACIONES Y ASISTAN A LA MISA Y ROSARIO QUE SE CELEBRAN HOY DIA 14, A LAS ONCE DE LA MAÑANA EN LA IGLESIA CONCATEDRAL DE SANTA MARIA, POR CUYA ASISTENCIA, LES QUEDARAN MUY AGRADECIDOS.

Castellón, 14 de Agosto de 1973

Domicilio del finado: Pescadores, 20.
(No se invita particularmente).

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Doña FRANCISCA BREVA PEREZ

(Vda. de don Pedro Segarra Causanilles).

QUE FALLECIO AYER, A LOS 73 AÑOS DE EDAD HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Sus apenados: Hijos Pedro y Francisco Segarra Brea; hijas políticas, Carmina Fajardo y Pilar Cabedo; nietos, hermanos y hermanos políticos, primos y demás familia, al comunicarnos a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y a las Esequias Fúnebres que tendrán lugar HOY MARTES, día 14, a las DIEZ DE LA MAÑANA, en la Iglesia Concatedral de Santa María, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 14 Agosto de 1973.

Domicilio de la finada: Calle Concepción Arenal, 16-2.
(No se invita particularmente)

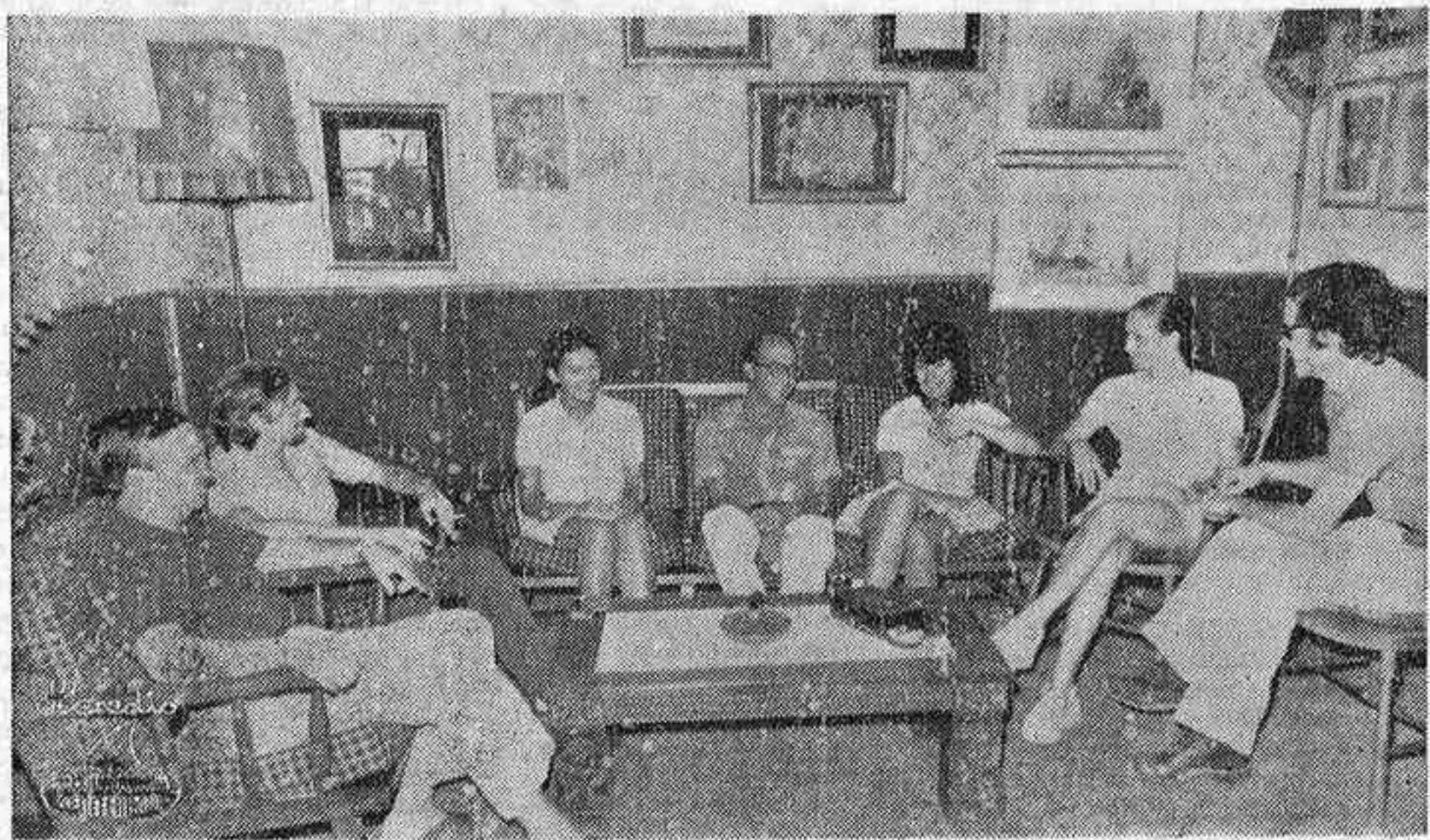
(c) Ministerio de Cultura 2007

Chequeo a la EGB

La falta de material y la masificación en las clases, principales problemas

En estas circunstancias es muy difícil la enseñanza personalizada

No hace falta que salga una Ley de Educación ni que cambie el Ministro del ramo para que la Educación sea noticia permanente...



Ahora bien, con la buena voluntad de los maestros se ha logrado que fuera algo positivo. ¿Están preparados los maestros?

a cabo. Actúan algo así como de conejillos de Indias. Y no son grupos diferentes de los demás. Lo único diferente es que se mantienen a trabajar sin obtener ninguna compensación especial.

ir a satisfacer las necesidades del bien común y que son pagados proporcionalmente por ricos y pobres, revalentando menos en beneficio de estos últimos que de los primeros.

Sus respuestas a nuestras preguntas han sido estas: —La experiencia que tenéis hasta ahora de la Enseñanza General Básica ¿ha sido positiva o negativa?

—Pero lo que pido es vuestra experiencia personal. JESUS.— Mi experiencia personal es si el profesor es competente, la Básica, una vez que se pueda atender al individuo de una manera personal, creo que es enormemente positiva...

—Y esta falta de preparación la suplís con buena voluntad. CARMEN.— La buena voluntad no lo suple. Eso es solo una justificación para nosotros, pero no vale para la educación.

—El sueldo de los maestros. ¿Se puede vivir con él? ANTONIO.— Yo aquí hago una distinción. De las quince mil pesetas que ahora nos pagan se puede vivir. Pero esas quince mil pesetas no son el sueldo del maestro sino el sueldo más el complemento.

—Cambiamos de tema. ¿Hasta qué punto se ha realizado lo de la gratuidad de la enseñanza? ANTONIO.— Hay de todo. Hay colegios que son realmente gratuitos. Luego hay otros —dejamos aparte los privados— en los que se dice que es gratuito pero a la hora de la verdad, se les cobra mil pesetas por libros, cien por material, cincuenta por cualquier otra excusa...

MUCHOS ALUMNOS, POCO MATERIAL CARMEN.— Yo creo que en las actuales circunstancias, con el número de alumnos que tenemos en cada escuela, la enseñanza personalizada no es posible.

—¿Cuáles son estos objetivos desde tu punto de vista? JESUS.— El respeto a la persona, ya que de lo que se trata es de que el niño sea lo que tiene que ser, no lo que nosotros le imponemos. El respeto a lo que el niño pueda hacer, partiendo de un conocimiento científico de sus posibilidades.

—¿Incluso para el que pueda pagarla? ANTONIO.— Incluso para el que pueda pagarla. Ahora bien, lo que debe hacerse es perfeccionar el sistema de impuestos, de manera que la enseñanza se pague por unos impuestos proporcionales a los ingresos de cada cual.

—¿Incluso para el que pueda pagarla? ANTONIO.— Incluso para el que pueda pagarla. Ahora bien, lo que debe hacerse es perfeccionar el sistema de impuestos, de manera que la enseñanza se pague por unos impuestos proporcionales a los ingresos de cada cual.

NOTAS DE SOCIEDAD

Enlace Manuel Mayo-Marisa Nogueira

En la iglesia de San Francisco de nuestra ciudad contrajeron matrimonio, el día 10 del corriente mes, D. Manuel Mayo Abad, Cabo Primero de esta Comandancia de la Guardia Civil y la encantadora señorita Marisa Nogueira Izquierdo, Maestra Nacional de Almazora.

Nuestra enhorabuena a los desposados y una larga luna de miel.

Con toda felicidad ha dado a luz un precioso niño, primer fruto de su matrimonio, la esposa de nuestro estimado amigo don Pascual Serra Torrent, ella, de soltera, Teresa María Serrano Miralles. Tanto la madre como el recién nacido se encuentran perfectamente.

Nuestra enhorabuena a los Sres. de Serra por el nacimiento de su hijo, al que deseamos una vida larga y feliz.

—Por los Sres. de García (don Telino), de Valladolid, y para su hijo José Antonio, ha sido pedida a los señores de Diago (don Fernando), la mano de su encantadora hija Fernanda.

Entre los novios se cruzaron valiosos regalos, habiendo fijado la fecha de su enlace para el próximo mes de octubre.

Nuestra enhorabuena a los prometidos y a sus respectivas familias, de forma especial a los padres de la novia, nuestros estimados amigos los señores de Diago-Jordán.

JUAN JOSE CAMPO

NOTAS de ARTE NOTAS de ARTE

Una preciosa colectiva de pintores castellonenses en Lucena del Cid

Empeñarnos en una crítica de la exposición colectiva que el Centro de Iniciativas y Turismo ha montado en el Salón de Actos del Ayuntamiento sería labor demasiado extensa. Por ello ceñiremos nuestra labor a reseñar lo que ha sido culminación del Día de los Pintores.

RIBERA ROIG un paisaje urbano de esta villa de calidad y belleza muy gratos. VIDAL SERRULLA se presenta con una cabeza de hombre muy estudiada, de excelente técnica y exacto cromatismo.

BADIA presenta una acuarela perfecta de diseño y color, de la calle Enmedio.

VILARROIG muestra dos acuarelas de la calle San Isidro. Las dos muy sugestivas. De la singular y gran calidad de este artista que supo elegir dos temas de extraordinario cromatismo.

BUENOSAIRES un dibujo magnífico de la ermita de San Vicente.

CARMEN SOLER dos temas libres «La Barraca» y «Lección de Música» con mucha fuerza. Oleos. CASINO un paisaje de montaña, francamente bueno, y dentro de su línea personal. También oleo.

FERRER aporta un oleo de los porches de gran sabor.

FORCADA una recreación al oleo del Castillo del Duque de Híjar de esta villa que une a su calidad pictórica una labor de investigación digna del mejor elogio.

MINGOL, tan familiarizado con los temas lucenenses, presenta una calle y la porticada plaza de España, dos obras de alta calidad realizadas al oleo.

PESUDO presenta dos oleos de otras tantas calles de esta villa en las que ha sabido captar el color y la atmósfera tan peculiares.

PUIG aporta un oleo muy interesante por su técnica y su tema; un campo de viñedos.

PORCAR QUERAL un oleo bien construido y certero en el color de gran calidad.

RIPOLLES, colorista y fiel a su concepción, exhibe un estudio de pintor, realizado con su técnica personal, de gran calidad.

TRIUNFO DE MIGUEL VICENS EN POLLENSA El pintor valenciano Miguel Vicens, tan conocido en Castellón por su pintura que tanto le vinculan a esta Ciudad, acaba de obtener en Pollensa un éxito singular y notable.

Escriben los lectores

La hospitalidad y cordialidad de Figueroles

A unos 27 kilómetros de Castellón, entre montañas, está Figueroles, un pueblecito de un millar de habitantes que en la mayoría de las ocasiones pasamos por su centro sin detenernos a saber algo más de él.

se da cuenta que entorpece la circulación. ¡Hombre un poco de paciencia! yo sólo pregunto por la plaza del pueblo y este otro señor me ha dicho que vaya por aquí. Sí, pero Vd. entorpece la circulación y esto está castigado por el Código de la Circulación.

Destacamento de Castellón.—Se han efectuado 154 servicios.

Llegó el Sr. Alcalde y verá Vd. el conductor del vehículo le dijo: ¡Oiga, este señor que dice ser el secretario del Ayuntamiento me ha faltado el respeto y ha ofendido a mi familia. Muy bien, muy bien, pero él tiene razón, le tomaremos el número de la matrícula.

SERVICIO DE PLAYAS Playa de Castellón.—Se han efectuado 57 servicios.

A un turista provincial se le ocurrió llevar a su familia a pasar el mes de Agosto a Figueroles, mientras él cumplía sus obligaciones laborales en Castellón.

Playa de Burriana.—Se han efectuado 7 servicios.

Llegó el día que fue a visitar a los suyos y preguntó a un peatón dónde estaba la plaza del pueblo; éste se lo indicó. El visitante tuvo que hacer una pequeña maniobra para seguir las instrucciones del amable peatón.

Playa de Benicassim.—Se han efectuado 26 servicios.

Pero, ¿qué pasó? Saltó otro peatón que dijo: ¡Oiga Vd.! aquí está prohibido hacer maniobras, no

Playa de Almazora.—Se han efectuado 2 servicios.

Quizá convendría pensar en la posibilidad de aplicar en Figueroles esa cordialidad de que hacen gala importantes capitales, solucionando problemas a los visitantes, cuando por desconocimiento de direcciones o calles crean pequeños problemas de circulación.

Playa de Peníscola.—Se han efectuado 12 servicios.

Y el señor Alcalde se marchó como si no quisiera crear más problemas a un caso que no tenía más importancia que la severidad de un secretario con razón o sin ella; y un conductor que no quería más que ser informado.

Playa de Benicarló.—Se han efectuado 22 servicios.

El pueblo no es una sola persona, nos consta de la bondad de sus habitantes. — MANUEL AGOST ANTONINO.

Playa de Torroñeta.—Se han efectuado 1 servicio.

Advertisement for Don FRANCISCO AGUSTI PESUDO, featuring a cross symbol and text: 'ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don FRANCISCO AGUSTI PESUDO'.

ANUNCIOS CLASIFICADOS

PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON (Cadena SER)

LA VOZ DE CASTELLON CADENA R. E. M.

7:45 Sintonía, apertura de emisión y lectura de programas; 7:47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER, con los principales espacios...

RADIO POPULAR

PRIMER PROGRAMA: - 8 Apertura; 8:01 Primera hora; 9 Mañana Popular; 10 Top 50 de España; 10:30 Rueda musical; 11 Narbon 30; 11:30 Temas iberoamericanos...

DINERO

Rápido hasta 100.000.- con garantía de empleo fijo Desuento letras de pisos solares y apartamentos. CENTRAL CASTELLONENSE DE CREDITO. S. A. Plaza General Sanjurjo núm. 30. Entresuelo, Castellón.

terrabe

Representante: Ricardo Peris Castellón. Teléfono 22 47 36



PRIMERA CADENA

13:45 Carta de ajuste. Música de José Solá. 14:00 AVANCE INFORMATIVO 14:05 PRIMERA EDICION. Información general. 15:00 NOTICIAS. España y Extranjero. 15:35 LAS 7 1/2 MUSICAL. Concurso musical. 16:00 ARNIE. «Una mala racha de buena suerte».

SEGUNDA CADENA

20:00 Carta de ajuste. Recital de «Moedades». 20:25 Presentación y Avances. 20:30 POLIDEPORTIVO. Actualidad deportiva. 21:30 TELEDIARIO 2. Información nacional e internacional.

ELECTRODOMESTICOS

Electrocris, S.L. Trinidad, 69. Tel. 22 56 32. CASTELLON

SIN RECARGO GESTIONAMOS publicación de estos anuncios. Tels. 22 38 02-22 28 00

VARIOS

- (4321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón teléfono 225798. (6958) DETECTIVES CIP. Investigaciones, Vigilancia...

VENTAS

- (1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. (7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios...

ALQUILERES

- (2644) AGENCIA CITOSA alquila un piso rápidamente. Enmedio 136. Telf. 22 29 33. (4909) AGENCIA Inmobiliaria Rómea. Compraventa y Alquileres...

SOLDADORES DE AUTOGENA Y ELECTRICA TUBEROS, MONTADORES, CALDEREROS, AJUSTADORES, Y ELECTRICISTAS

Se necesitan para trabajar fuera de la provincia. Muy bien retribuidos. Interesados presentarse en Montajes Nervión S. A. Oficinas de Odra en Central Térmica. Ref. núm. 2.275.

- (8063) ALQUILO LOCAL Comercial. Razón: Sr. Bellido teléfono 21 28 09, Galicia, 17. (8430) NECESITAMOS PISOS en alquiler sin muebles...

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (7497) SE PRECISAN agentes, Suelo y comisión. Razón: Dama Publicidad. Gral. Aranda, 6. (7724) SOLDADORES y ajustadores se precisan en importante empresa...

- (7851) SE NECESITAN aprendices de 14 a 17 años para fábrica de tejidos. (8357) BALLESTAS JULTON precisa oficial de primera o segunda mecánico suspensión...

- (8200) TIEMPO es dinero aproveche horas libres trabajando en casa. Informes contra 10 ptas. sellos. (8324) EMPRESA metalúrgica solicita, mecanizadores, ajustadores, peones y aprendices...

- (8330) SE NECESITA aprendiz y aprendiz con dos o tres años de oficio en taller reparación automóviles Vivas calle Orfebre Santalucía, 14 teléfono 22 40 57. Oferta número 1.793. (8331) SE NECESITAN FREGADORAS y ayudante de cocina...

- (8844) PRECISAMOS dependienta de 14-16 años con aptitudes de modistería. Razón: Dama Publicidad General Aranda, 6 Ref. 2.256. (8847) CHICA SERVICIO nociones cocina, de 8 a 6 tarde. 6.500 Ptas. Razón: Apartamentos D. Quijote. Preguntar Portera.

- (8559) NECESITO PALISTA o tractorista. Razón: Figueiros, 4 Esquina casa Seat. Teléfono 21 65 08 de 6 a 8 1/2 tarde. Ref. 2.272. (8561) TAPICEROS necesitamos para incorporación inmediata trabajo fijo. Excelente salario. Llamar teléfono 22 33 64 Ref. 2.276.

- (8564) SE PRECISA chica fija entresuelo Navarra 39-3.º B. de 5 a 7 no festivos y sábados. (8569) SE NECESITAN tocadores de bicochado y chicas. Razón: Azulejos Gómez, S. L. Avda. Enrique Gimeno, 41 Telf. 21 20 21 Castellón. Referencia Oficina de Colocación núm. 2.281.

- (8573) SE PRECISA técnico en televisión. Interesados presentarse en Dama Publicidad General Aranda, 6. Referencia núm. 2.284. (8575) COCINERO precisamos para Restaurante. en Castellón. Razón Dama Publicidad. Gral. Aranda, 6. Ref. 2.289. (8578) SENORITA mayor de 15 años para dependienta, precisa Pastelería La Pilarica. Calvo Sotelo, 37. Ref. Oficina Colocación núm. 2.273.

- (8580) CHOFERS con carnet de 1.ª necesito camiones MAN-DIESEL. Presentarse al señor Luciano. Estación Servicio Broch Villarreal. (Referencia Oficina Colocación 129). (8582) PRECISAMOS peones y oficiales electricistas. Presentarse a Sade S. A. Central Térmica de Castellón. Referencia Of. Colocación 2.292.

- (8588) PRECISAMOS TECNICO en línea blanca. Interesados presentarse en Dama Publicidad General Aranda, 6. Ref. núm. 2.293. (8585) SE PRECISA chica servicio Razón: Galicia, 17-6.º teléfono 21 28 09. (8586) IMPORTANTE distribuidora de turismo de fabricación nacional precisa dos oficiales y un aprendiz para sus talleres de reparación. Llamar a horas de oficina, para concertar entrevista, al 21-66-89 o al 21-25-81. Preguntar por Sr. Gordó. (Referencia: Oficina de Colocación, núm. 2.305.

- (8587) APRENDIZ precisamos en Autoservicio alimentación edad, 14 años. Razón: Concepción Arenal, 10. Referencia núm. 2.301. (1935) NIRMVANA DISTUSA. Mas de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12 Castellón. (1937) OPORTUNIDAD su coche en Nirvana Distusa Máximas facilidades. Zaragoza 10-12 Teléfono 21 36 83. (5440) NIRMVANA DISTUSA ofrece cientos de modelos de coches garantizados Nirvana Distusa. Zaragoza 10-12 Castellón.

- (4821) AUTOMOVILES CARDA. Vehículos ocasión, todas las marcas. Facilidades Pago Solvencia absoluta. Trinidad 162. Telf. 21 29 81. (6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28. (5593) AUTOMOVILES. Peñagolosa. Compraventa automóviles de ocasión todas marcas de gasolina y de gas-oil totalmente revisados y garantizados por Talleres Padilla. Cardenal Costa, 26. Castellón. (6208) COCHES A ELEGIR repasados y garantizados con grandes facilidades de pago. En Automóviles Pallarés Avenida Valencia, 134 calle en Proyecto, 2 frente Grupo Lidón Telf. 22 70 30. (8375) AUTOMOVILES CASTALIA. Marcas nacionales a precios fábrica. Extenso surtido en coches seminuevos. Amplias facilidades pago hasta 36 meses. General Aranda, 28. Telf. 22-48-05. (7235) MEJORES CONDICIONES para la adquisición de su coche a plazos, a través de Central Castellonense de Crédito. Plaza General Sanjurjo, 30 Castellón.

- (7940) SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelín, Telf. 21-64-53 Concesionario Provincial Autoloca S. A. (7941) DKW OCAIONES procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelín, Telf. 21-64-53. - Concesionario Provincial Autoloca. S. A.

- (8376) AUTOMOVILES CASTALIA. Compra coches usados, pago al contado. General Aranda, 28. Telf. 22-48-05. (8663) AUTOMOVILES MIJARES, Rda. Mijares, 45. Teléfono 21-42-10. Si quiere comprar un coche usado, no pierda el tiempo, visite esta casa y se convencerá. Garantía y dos años de plazo. (8745) VENDO 850 especial y Coupé buen estado. Facilidades. Teléfono 22-12-23, de 8 a 9 y horas comidas.

- (8802) COMERCIAL J. B., compraventa automóviles todas marcas y modelo. Ofrecemos Seat 124 Sport 1.600, muchos extras, como nuevo, CS-63..., varios 850, normales y especiales, 1.500 bifaro, 124 muy bueno, 1500 buenísimo y barato, 600-D buen precio, Citroen berlina Azam, Diane 6 B-900... impecable, Simca 1.000 buenísimo, garantizado, facilidades de pago. No se confunda, Comercial J. B., Ronda Mijares, 92-94, Telf. 21-46-43. Castellón.

- (8808) VENDO FORMICHETA C. S. 36.707 por 7.000.- Ptas. Razón: Telf. 22-38-02. (8810) VENDO SEAT 124 de particular a particular. Razón: Teléfono 21-35-04. Cafetería Ribalta, de 2 a 3.

RADIADORES ORDOÑEZ, S. A.

Para la ampliación de sus instalaciones se necesita personal MASCULINO Y FEMENINO remuneración interesante con incentivos. Oferta número 1.722

INDESA, S. L.

Fábrica de Bicochado, radicada en Villarreal (Castellón) frente carrocetas Gozalbo, carretera de Valencia a Barcelona, solicita 2 TOCADORES y 2 EMBALADORES, jornada 8 horas, salario a convenir. Se atenderá en la misma fábrica todos los días o en Oficina Colocación Oferta número 2.258.

Cartelera de Espectáculos

TEATRO CINE SINDICAL.- 7:30 tarde y 10:30 noche. DIAN- GO DESAFIA A SARTANA. Cinemascope Eastmancolor. A. Mayores 18 años. ASTORIA (Refrigerado) 7:30 y 10:30 MUNECA AHORCADA. Technicolor en 70 m/m Bertil Taube y Bárbara Parkins. Mayores 18 años. CINE PLAZA DE TOROS.- Hoy 10:30 noche, GOLPE DE MANO. Simón Andreu, Patty Shepard. Color. A. Mayores 18 años. AVENIDA (Refrigerado). Hoy no hay función. Mañana miércoles 4:30, 7:30 y 10:30 BUSCO TONTA PARA FIN DE SEMANA. Technicolor. Cassen y Miria Miller. Mayores 18 años. REX: (Refrigerado y climatizado) 7:30 y 10:30. POR QUE

PECAMOS A LOS 40 en Col. F. Fernán Gómez y J. Luis López Vázquez. Mayores 18 años. CINE SINDICAL DE VERANO (Grao de Castellón) Sesión 10 noche. Todos los días cambio de programa. CINE SAN PABLO: Cerrado por vacaciones hasta el 18 de los corrientes. SABOYA (Refrigerado). 7:30 y 10:30. MIMI, METALURGICO, HERIDO EN SU HONOR. Eastmancolor. Giancarlo Gianini y María Melato. Mayores 18 años. TERRAZA O CINE CONDAL (Villarreal) Sesión 9:45 noche CHACO (Western) Cinemascope Eastmancolor y LIGUE STORY (Historia del Lígura) Cassen. Toy Leblanc. Color. A. Mayores 18 años.

INFORMACION DE LA PROVINCIA

LUCENA DEL CID Comenzaron las Fiestas de Verano

El sábado comenzaron las Fiestas del Verano. A las 12 hubo vuelo general de campanas...

El domingo estuvo animadísimo el pueblo con la llegada de numerosos turistas. Al mediodía se inauguró una interesante y bella exposición de Pintores Castellonenses...

CONATO DE INCENDIO EN UNA TIENDA

Debido a un cortocircuito se prendió fuego la cámara frigorífica de la tienda de ultramarinos propiedad de D. Joaquín Ségura...

FALLECIO DOÑA MATILDE GUAL

La virtuosa señora Doña Matilde Gual falleció a causa de una enfermedad cardíaca. Su óbito causó general condolencia...

HORNO DE PANADERIA Y BOLLERIA EN CASTELLON COMPROMISO

mejor con inmueble incluido. Tratado reservado directo y sin intermediarios. Remítir datos a Dama Publicidad General Aranda, 6.

ALCUDIA DE VEO Fiestas locales

El miércoles día 15 de agosto, todo el pueblo vivirá un día de gran gala juntamente con la gran masa de visitantes...

A los visitantes que acudan por primera vez a este pueblo les diremos que Alcudia de Veo es un pueblo muy pintoresco, situado al pie del pico Espadán...

VILLAFAMES Exposición de Leonardo Bellés

El pasado sábado fue inaugurada una exposición de óleos del pintor Leonardo Bellés, en la Casa de la Cultura de esta localidad...

PROGRAMA DE FIESTAS

Involutariamente, al publicar días pasados el programa de las fiestas patronales, omitimos los actos a celebrar los días 16 y 17. Son los siguientes:

Honor, Autoridades y Jerarquías. Terminada la Santa Misa, procesión solemne por las calles de costumbre...

A las 13.—Entrega de premios de la exposición Infantil de Dibujos, acto que tendrá lugar en la Casa de la Cultura.

A las 18.—Gran tiro de pichón, organizado por la Sociedad de Cazadores "San Huberto", con entrega de valiosos premios y trofeos.

A las 23.—En la plaza de la Fuente, gran espectáculo de variedades, en el que actuará como figura principal el famoso "El Titi".

DIA 17

A las 11.—Misa por los difuntos de la parroquia fallecidos durante el año.

A las 12.—En la plaza de la Fuente, gran espectáculo deportivo, organizado por la Delegación local de la Juventud.

Por la tarde, en la misma plaza, cueca y grandioso festival infantil.

A las 23.—En la misma plaza, verbenas populares con la actuación de la Orquesta Safari, 5.

PARA SU AGENDA

Amigo lector de MEDITERRANEO, que nos honre con su visita en estas nuestras Fiestas Patronales...

Días laborables, con salida de Villafames a Castellón a las siete de la mañana. Regreso de Castellón, a las 13.30. Sábados y lunes hay otro servicio...

Domingos y festivos, salidas de Villafames a las 14.30. Con horario aproximado tiene su parada diaria en esta villa el coche de línea regular...

Por el Arrabal del Ventorrillo pasa diariamente el coche de servicio a Benasal, que tiene su salida de Castellón en días laborables a las 10.15 y regresa a las 17, vía Castellón-Vallencia.

Días festivos y domingos, sale de Benasal sobre las 19 horas. Repetimos que estos horarios, en cuanto a su llegada o salida de la población, son aproximados...

El horario de misas en días festivos de precepto son: Sábado a las 9 y 11 horas. No hay misa vespertina en días festivos.

No olvide en su estancia en la villa de visitar nuestro derruido castillo con sus vistas panorámicas, pinturas rupestres, Museo de Arte Contemporáneo, Museo del Vino, Ayuntamiento, Bodega Vinícola, Casa de la Cultura, etc.

JUAN MESEGUER

Impermeabilizaciones asfálticas

REPARACION DE TERRAZAS Joaquín García Rufz

Ramón y Cajal 29-1.º y Bajos Telef. 22 52 48 Castellón

PRODUCTOS DE ASFALTEX

«Resistencia de la Araña Roja a ciertos acaricidas»

Por MANUEL AMOROS CASTANER

Por su indudable interés, reproducimos el estudio sobre «Resistencia de la Araña Roja a ciertos acaricidas», realizado por el Servicio Técnico Agrícola de la Caja Rural de Villarreal...

CONSECUENCIA del incremento notable de cultivo de variedades sensible a los ataques del ácaro rojo TETRANICHUS TELARIUS L.; Cultivo de la judía en nuestro término y colindante...

CUADRO NUMERO 1. Table with columns: PRODUCTOS, MATERIA ACTIVA, DOSIS. Lists acaricides like Kelthane and Dieldrin with their active ingredients and dosages.

Estas experiencias fueron realizadas el día 4 de julio en la variedad Navel Late de unos 8 años de edad con buen estado vegetativo y buen porte. La media de litros gastados por árbol fue de 14, habiéndose mojado también la vegetación espontánea que era abundante e intensamente poblada de ácaros...

CUADRO NUMERO 2. Table with columns: PRODUCTOS, MATERIA ACTIVA, DOSIS. Similar to Cuadro 1, listing acaricides and their effectiveness.

OBJETO DE LAS EXPERIENCIAS. Completamente aparte de la obligación que tiene este servicio técnico de intentar resolver los problemas técnico-agrícolas...

CONCLUSIONES

Por todo lo expuesto entendemos que el producto más idóneo a emplear en las condiciones en que se han realizado las experiencias, es el Kelthane 42 % a la dosis de 0'150 %.

OBSERVACIONES

Ya años atrás habíamos observado personalmente la fitotoxicidad del Plictran 25 w al mezclarlo con aceite...

SUCESOS: SUCESOS

Viene de la página 2

Y comenzó a hablar con el conductor, al que suponemos pediría la documentación o tal vez que bajara el coche de la acera. El caso es que el conductor, haciendo gala de no comprender lo que estábamos sufriendo...

—La segunda salida lo fue hasta la Casa de Baños, donde se había prendido fuego al turismo matrícula 1509-TA-38 propiedad de Vicente Fenoll Albers...

—Y la última salida fue hasta la carretera de acceso al Cuartel del Regimiento, donde se habían prendido unos brojes, junto al margen. Salió el retén a las 22'20 regresando a las 23'25, después de haber sofocado el fuego.

En los tres casos, actuó el retén número 3 al mando del cabo Fernando Cortés.

Hasta el lugar de los tres siniestros acudió la Policía Municipal tomando las medidas oportunas del caso.

ARRANCO UN DISCO DE DIRECCION UNICA

En la Plaza Fadrell, el turismo matrícula B-772.765 conducido por Vicente Puig Lavall, por causas que no hemos podido conocer, perdió el control del vehículo...

—Seis salidas efectuó el médico de urgencia de la Casa de Socorro; y tres el practicante.

TRES SALIDAS DE LOS BOMBEROS

Tres salidas tuvieron que efectuar los Bomberos:

AGENCIA MATRIMONIAL EL PORVENIR EN VALENCIA

¡MATRIMONIOS EN TRES MESES!

Presentación de los cónyuges de todas las edades, desde 20 hasta 75 años, desde la clase más sencilla hasta la más elevada...

Matrimonio serio, asegurado y rápido. Discreción absoluta. Información gratuita.

EL PORVENIR, la agencia más económica de España y Europa.

Escribid o telefonad a madame ANGELINA. Calle Játiva, 35, principal, 1.º. Teléfono 215725, de 9 a 1 y 3 a 9.

Central en Barcelona y correspondencia con toda Europa.

“RELACIONES ENTRE DIOS Y LA CIENCIA”, en el Club Moreres

Comenzó el Dr. Fontán indicando que al referirse a Dios, lo hacía según la Iglesia católica, ya que entre los hombres fundadores de religión, Jesucristo, es el único que se declara Dios...

Expuso como la primera relación entre los conocimientos de Dios y los humanos, durante siglos, fue de fusión o mezcla. Luego considera la relación siguiente de enfrentamiento...

Detalla como la Biblia encierra sólo verdades, pero contadas por hombres de mentalidad antigua y oriental, relatadas de modo sencillo para ponerlas al alcance de todos. El Determinismo queda quebrantado tras la concepción actual de partículas que son ondas y por el Principio de indeterminación...

pasará luego a formar parte de varios hombres. Considerando que la Ciencia es una colección de verdades en constante crecimiento, generalmente ordenado, pero a veces revolucionario...

La Ciencia, al estudiar sólo la materia experimentable, deja fuera una serie de realidades como la Matemática, la Lógica, el sentimiento artístico, la poesía; y en la frontera fenómenos psíquicos diversos.

Explica como muchos milagros no van contra las leyes naturales, aunque sólo existan por especial voluntad de Dios. La eternidad del Cosmos se resquebraja con el Principio físico de desorden creciente. De las clases de luz que llegan de los astros, así como de fenómenos de radiactividad terráquea...

ca, y de su conformidad por la teoría de la Relatividad, se obtiene que el Cosmos no es infinito. El Dr. Fontán apoya la realidad del espíritu en la transmisión del pensamiento a distancia.

La aparente contradicción de que los astros aparecen en la Creación tras los vegetales se explica con lo afirmado por varios premios Nobel en el último Congreso de Barcelona que sostiene que la atmósfera de la Tierra era opaca y no dejaba ver la luz de los astros hasta que no hubo vegetales.

Analiza como Dios, ser inmaterial, tiene que ser también temporal, ya que, como demostró Einstein, la materia está unida al tiempo indisolublemente. Añade que la resurrección de la carne se hace cada día, pues la vida consiste precisamente en la renovación constante de los átomos de todo ser.

que sirve al creyente para ver a Dios siempre al lado, y al ateo para decir que es un mundo extracientífico. Así lo mismo que acerca al primero aleja al segundo.

Expone las cuatro distintas explicaciones posibles de la existencia del Cosmos y por tanto de la Ciencia:

1) El Cosmos es todopoderoso, según la idea del Antiguo Panteísmo es su autoprogramador. Hoy, que sabemos que hubo un tiempo en que sólo existían átomos de hidrógeno, es difícil aceptar que ese átomo tuviera inteligencia infinita.

2) El azar. Con el azar el camino evolutivo conduciría al desorden y no a la formación de la vida o del hombre.

3) La necesidad. Es difícil comprender como el átomo necesita hacer el ser vivo. El Dr. Fontán estudia el «Código de la vida», agrupación de moléculas, como letras en un libro, para dar un mensaje en las células, hecho necesariamente anterior a la existencia de la misma vida; extendiéndose en distintas consideraciones que hacen incomprensible esa necesidad.

Termina diciendo que desde el punto de vista de Dios remunerador es justo que la Fe sea independiente de los conocimientos científicos personales. Acaba mostrando como la Fe en Dios elimina las inquietudes del creyente sobre la falta hipotética de energía o de alimentos en el futuro.

CLASIFICACION DE LOS PRODUCTOS EMPLEADOS POR SU CONTROL Y DOSIS. Table with columns: PRODUCTO, ACCION DE CHOQUE (Huevos, Larvas, Adultos), ACCION RESIDUAL (Huevos, Larvas, Adultos). Lists various acaricides and their effects.

UN CINE SIN RAICES -VII-

Síntesis histórica del cine español

EDAD MODERNA (1950-70): FLORECIMIENTO.- La etapa de auge promovida por el equipo de Fraga Iribarne.- La coproducción, abruma

Por Juan José PORTO y Angel FALQUINA

La producción masiva de los años sesenta y la abundancia de acontecimientos en el ambiente cinematográfico es tal y tiene tal envergadura, que obliga necesariamente a una condensación de los mismos. Es una época revolucionaria por muchos motivos. Las co-producciones aumentan. Los realizadores se multiplican, con la aparición de nombres surgidos de la Escuela de Cine, que forman el movimiento etiquetado por «nuevo cine español», de indudables efectos, pero de duración muy limitada, pues igual que la «nueva ola» francesa, no tardan en derivar hacia una más positiva comercialidad. En las esferas oficiales, tiene lugar un relevo, que con más amplitud de criterio, permite mayor libertad de movimientos. Todo se renueva y todo se transforma.

APERTURA OFICIAL

El acontecimiento más importante de todos, es la entrada del



Buñuel, muchos años después de "Las hurdes", ofreció al cine español una baza enorme de prestigio con su "Tristana". En la fotografía, tomada durante el rodaje, ensaya con Catherine Deneuve un plano.

equipo Fraga Iribarne en el Ministerio de Información y Turismo. En 1962 estos hombres ocupan sus cargos y desde aquel mismo momento la situación varía por completo y hay una flexibilidad de criterios y un concepto más universal de temas y procedimientos. La censura, afloja. Los hombres del cine, pueden actuar con menos trabas y el mejor ejemplo de ello, es la floración de 1963, donde las nuevas normas tienen una aplicación efectiva.

En noviembre de 1962, se crean las películas de «interés cinematográfico que irán acompañadas de una protección especial que premie los méritos que justifiquen esa clasificación». En febrero de 1963 se hacen públicas unas nuevas disposiciones de censura, que marcan una auténtica apertura y merced a las cuales el cine español ataca temas hasta entonces vedados. Pero es en agosto del 64, cuando tras seis meses de trabajo conjunto, en los que han intervenido productores, distribuidores, exhibidores, guionistas, directores, actores, y críticos, salen todavía otras normas, que establecen entre otras cosas las películas de «interés especial», los anticipos hasta de un millón de pesetas a devolver en tres años, la concesión de créditos en la forma que se hacía en 1958 y el control de taquilla, que será regulado por una disposición oficial, de diciembre del mismo año 1964.

CARACTERÍSTICAS DE LA PRODUCCIÓN

Junto a obras temáticas valientes, a nivel europeo, nuestro cine continúa sin embargo en la misma línea de siempre. Hay una predilección por los films a base de cantantes famosos, como Marisol, Raphael, Bruno Lomas, Julio Iglesias, etc. Aparecen las primeras películas de terror («Grifos en la noche», 1963), los

primeros western (Tierra brutal, 1962) y las primeras películas con mujeres en bikini, a cargo del catalán Juan Bosch «El último verano», 1961, y «Bahía de Palma», 1962.

Algunos actores se hacen rápidamente populares como Julián Mateos, José María Prada y Alfredo Landa. Y a Marisol le sale una peligrosa competidora en la figura de Rocío Durcal. Se ruedan durante la década, nada menos que 149 westerns, bien exclusivamente nacionales o en coproducción (los más) y entre los que ocupan el primer puesto los dirigidos por Joaquín Romero Marchent. Y otro nuevo género de films, el de agentes secretos, a base de aventuras novelescas, con gran despliegue de mujeres y de sexo, alcanza la cifra de 79 películas rodadas. Obras de consumo, rutinarias, con títulos casi iguales de «Misión Tal» u «Operación Cual».

Siguen trabajando muchos extranjeros. Tulio Domichelli (12 películas), Luis César Amadori

(12), y ya en escala menor, entre los procedentes del período anterior, Miguel Lluch (10 películas) que intenta repetir en color, el éxito de «Botón de ancla», 1960; Eugenio Martín (8); Juan Bosch (8), el de la apertura hacia el bikini; Ana Mariscal (7); José Luis Merino (7), que toca por igual todos los géneros; José María Forn (7) con una estupenda «Piel quemada», 1967; Agustín Navarro (7); Luis Delgado (7); José Antonio de la Loma (7), autor de un importante film de guerra en «Golpe de guerra» en «Golpe de mano», 1969; Juan de Orduña, en franca decadencia (7); Miguel Iglesias (7) y Fernando Fernán Gómez, el mejor del grupo, que entre otras siete producciones, ofrece «Solo para hombres», 1960; «Ninette y un señor de Murcia», y un film «maldito» y de excelente calidad, «El extraño viaje», 1964.

El calendario se amplía con los países más diversos. Cuatro producciones con Portugal. Otras cuatro con Puerto Rico. Una con Brasil, una con Suiza (Campañadas a medianoche, 1964). Una con Dinamarca (El marqués, 1966). Y hasta una con Túnez (Gallos de pelea, 1969) y otra mezcla todavía más rara con Túnez y Canadá (Operación Tolson de oro, 1969). Todo un vasto programa de colaboraciones, en aras de la comercialidad y el alto costo de la producción actual.

PANORAMA MUNDIAL

El cine internacional ofrece en la década una serie de nuevos valores, contra los que como siempre es imposible la lucha. Surgen directores de la talla de Paolo Passolini, Jacques Demy, Alain Resnais, Franco Zeffirelli, Joseph Losey, Tony Richardson, Stanley Kubrick, Richard Lester y Robert Mulligan. Aparecen estrellas como Steve Mc Queen, Julie Christie, Terence Stamp, Geraldine Chaplin, Samantha Eggart y Ursula Andrews. Y se producen películas «Esplendor en la yerba», «West Side Story», «El año pasado en Mariemba», «La noche», «Mensajeros del miedo», «Lolita», «Cleo de 5 a 7», «Mamma Roma», «Ocho y medio», «Días de vino y rosas», «El sirviente», «El coleccionista», «Los paraguas de Cherburgo», «El desierto rojo», «Repulsión», «La jauría humana», «Los puños en el bolsillo», «Las religiosas», «Bonnie and Clyde», «Blow Up» y «2001 una odisea en el espacio».

LA NOMINA ESPAÑOLA

Realizadores ya conocidos, continúan en plena vigencia, algunos con fabulosa actividad. Tal es el caso de Pedro Lazaga, con 37 películas en la década del cine puramente comercial con destellos como «Posición avanzada» (65) y «El otro árbol de Guernica» (69). El caso de León Klimovski (25 películas) entre ellas el folletín «Ama Rosa» (60), «Todos eran culpables» (62), y «Desembarcaremos en Normandía» (68). El caso de José María Forqué (21 películas), obras de calidad, entre ellas «Marisol y la extraña familia» (60), «Vacaciones para Ivette» (64) y «La vil seducción» (68). O el caso del incansable Elorrieta (20 películas) cuya mejor producción del período es «Rosa de Lima» (62). Menos activos, pero todavía intensos, son Mariano Ozores (18 películas); Rafael Gil (16), con notable triunfo en «La mujer de otro», 1967; Ramón Torrado (16) que busca lo popular con Peret y Manolo Escobar; Jesús Franco (16), iniciador del cine de terror con «Gritos en la noche», 1962; José Luis Sáenz de Heredia (13) siempre en la línea de la comedia como en «El grano de mostaza», 1962 y «El alma serena», 1969; Javier Seto (13), con una nueva versión de «El escándalo», 1963; y Luis Lucia (12) dedicado a las películas de temas musicales y juveniles.

COPRODUCCIONES

Bastante activo se muestra Antonio del Amo (11) siempre con sus películas «con niños», y alguna concesión al inevitable western, como «El hijo de Jesse James», 1965; y lo mismo le sucede a Julio Coll (10), autor de dos obras importantes, «Los cuervos», 1961 y «Ensayo general para la muerte» 1962, películas que destacan entre el aluvión de mediocridades. Ignacio Iquino, en retirada paulatina sólo ofrece 9 producciones, lo que es muy poco para lo habitual en él, entre las que destacan «Frigio limpio», 1962 y «El primer cuartel», 1966. Y también con 9 películas en la década, está Fernando Palacios, que obtiene buenos éxitos populares como «Siempre es domingo», 1961, y «La gran familia», 1962. El campeón del western, es como siempre, Joaquín Luis Romero Marchent (8 películas) con títulos como «Cabalgando hacia la muerte», 1962; «El sabor de la venganza», 1963; y «Fedra West», 1967.

Con América en cambio, sólo se filman 22 coproducciones, muy flojas casi todas, temas de western y alguna obra estimable, como «El valle de las espadas», 1963 y «El regreso de los siete magníficos», 1966. Mas alguna rara combinación con América y Alemania (Fu Manchú y el beso de la muerte, 1969). Con América e Italia (El último día de la guerra, 1969) o América y Argentina (Pampa salvaje, 1966). La colaboración descende ya al tratarse de otros países. Con Alemania se ruedan 17 copro-

ducciones, la mejor de las cuales es «La Celestina», 1969 y ampliándolas a uniones como con Alemania e Italia (26) western en su mayoría (La muerte tenía un precio, 1966); con Alemania y Francia (4) y con Alemania, Francia e Italia (Las Vegas 500 millones) (1968).

Los galardones se multiplican. A tan intensa producción responden también una serie de premios en Festivales, que demuestran que el cine español ya está en el mundo. En 1961 «Viridiana», una película, que no conoce España, resulta premiada en Cannes, para «La busca»; y en Cannes, para «Campañadas a medianoche». Y finalmente en 1968, «Peperment frappé», es premiada en Venecia y «Noche de ve-

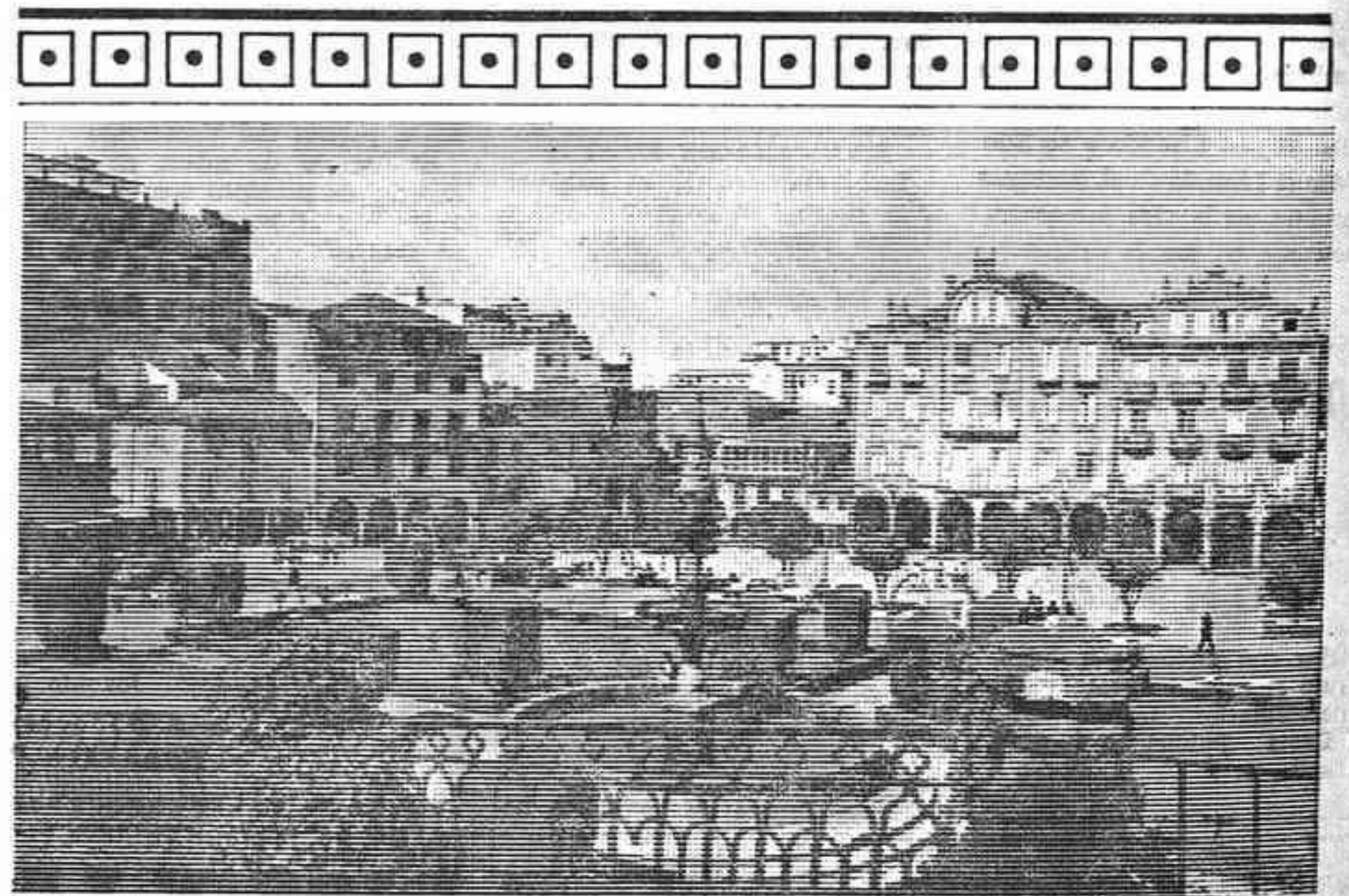


Pedro Masó, un hombre discursivísimo. Creó un tipo de cine popular con diversos matices de validez. Ahora, en 1975, quiere realizar un cine temáticamente ambicioso.

PREMIOS INTERNACIONALES

Los galardones se multiplican. A tan intensa producción responden también una serie de premios en Festivales, que demuestran que el cine español ya está en el mundo. En 1961 «Viridiana», una película, que no conoce España, resulta premiada en Cannes, para «La busca»; y en Cannes, para «Campañadas a medianoche». Y finalmente en 1968, «Peperment frappé», es premiada en Venecia y «Noche de ve-

rano», en Mar de Plata. En 1964, corresponden premios a «La niña de lute», en Cannes y Young Sánchez y «Los Tarantos», en Mar de Plata. En el mismo Festival es premiada en 1965, «Días de la paz», 1966 tiene sus correspondientes galardones en Berlín, para «La casa»; en Venecia, para «La busca»; y en Cannes, para «Campañadas a medianoche». Y finalmente en 1968, «Peperment frappé», es premiada en Venecia y «Noche de ve-



CASTELLON

Y SU RED AUTOMATICA PROVINCIAL SE COMUNICAN DIRECTAMENTE CON PONTEVEDRA Y SU RED AUTOMATICA PROVINCIAL

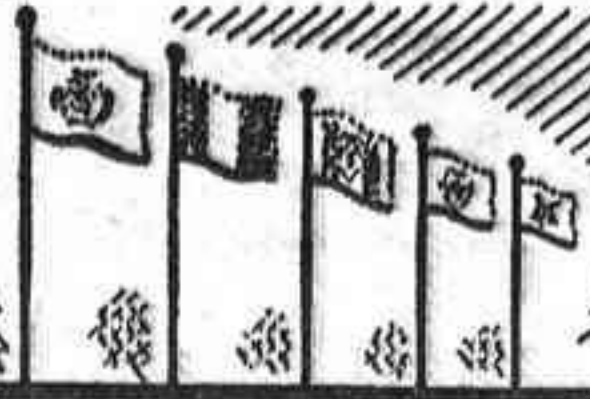
Desde las 12 de la noche del sábado, día 11 de agosto, los abonados al servicio telefónico de Castellón y su Red Automática Provincial pueden hablar directamente con los de Pontevedra y su Red Automática Provincial marcando el Código Territorial "986" y, a continuación el número del abonado con el que deseen comunicarse. La Red Automática Provincial de Pontevedra está constituida en la actualidad por:

VIGO
VILLAGARCIA
VILLAJUAN DE AROSA
VILLANUEVA DE AROSA
VILLA DE CRUCES

De esta forma se intensificarán las relaciones personales, sociales y económicas entre estas provincias.

SARS

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



VIDA DEPORTIVA

CRUYFF, FICHO POR EL BARCELONA

En Amsterdam se habla de la cifra de 60 millones de pesetas

El señor MONTAL dice que no le gusta hablar de dinero

BARCELONA, 13. (Pyresa). — El jugador internacional holandés Johan Cruyff, ha fichado esta tarde, a las cuatro, por el Club de Fútbol Barcelona. La firma del contrato tuvo lugar en Amsterdam, en presencia del gerente del club azulgrana, don Armando Carabén, y del Presidente del Ajax, Van Praag. La duración del contrato es de cinco años.

60 MILLONES DE PESETAS

AMSTERDAM, 13. (Alfili). — El Ajax de Amsterdam, el Barcelona Club de Fútbol y Johan Cruyff están totalmente de acuerdo sobre el traspaso del citado y famoso jugador holandés al equipo catalán, se afirma hoy en Amsterdam al término de una reunión celebrada esta mediodía entre representantes de Ajax y Cruyff.

Esto quiere decir que entre el Ajax y el Barcelona ya no existen problemas. El único pendiente, el del precio, ha quedado zanjado con la última oferta catalana: 60 millones de pesetas que han sido aceptados por los directivos del Ajax.

Ahora tan sólo queda un problema por resolver, la Real Federación Holandesa de Fútbol debe autorizar a Cruyff a abandonar su compromiso profesional con el país. Según el reglamento de la Federación, la temporada de traspasos está cerrada dado que comenzó la Liga y además Cruyff participó en el primer encuentro, Groningen-Ajax (donde Cruyff marcó dos goles). Se espera, no obstante que se podría llegar a un acuerdo entre Cruyff y la Federación. El jugador, en unas declaraciones al periódico holandés «De Telegraf», había manifestado que si intentaban ponerle más obstáculos se negaría a participar en el equipo nacional.

MONTAL LO CONFIRMA

BARCELONA, 13. (Alfili). — «Sí, puede afirmarse que el Barcelona, el Ajax y Cruyff han llegado a un acuerdo», ha confirmado el Presidente del Barcelona, Agustín Montal, a «Alfili» en relación con las noticias procedentes de Amsterdam sobre el traspaso del famoso jugador al club azulgrana.

El señor Montal añadió: «He estado hasta hace poco en comunicación casi continua con nuestros representantes en Amsterdam. El señor Carabén me ha confirmado al fin que el Ajax ha aceptado la oferta del Barcelona y que por tanto el acuerdo podía darse por hecho. Ahora lo que falta tan sólo es la autorización de la Federación Holandesa para hacer factible el traspaso, pero las noticias que tengo son muy esperanzadoras».

Se le preguntó que desde Holanda aseguran que el Barcelona pagará 60 millones de pesetas al Ajax. ¿Es así?, y el señor Montal dijo: «De cifras nunca me gusta hablar, repito. Se ha llegado a una cifra que es la máxima que el Barcelona estaba dispuesto a pagar».

El contrato entre Cruyff y el Barcelona ya está firmado. Ahora falta hacerlo con el club holandés. Probablemente si el obstáculo de la Federación Holandesa se resuelve favorablemente nuestros representantes regresarán ya de Holanda con todo el papeleo solucionado.

Al preguntarle si confía en que Cruyff estará ya aquí para jugar el «Gampers» dijo: «Desde luego. Tengo la casi completa seguridad de que Cruyff podrá hacer su presentación ante nuestros socios en el próximo trofeo «Gampers», la semana que viene.

Mañana miércoles juega el Castellón en Amposta

Y el viernes, inauguración de la temporada en el Estadio Castalia con la visita del Santiago Wanderers

El Castellón no descansa. Después de pasados los dos primeros partidos Oropesa y Benicarló, y el pasado domingo en Benicarló, y ayer lunes en Villarreal, queda de inmediato el de mañana miércoles que ha de celebrarse en Amposta, y a continuación —un día de por medio—, en el Estadio Castalia con motivo de la inauguración de la temporada.

Así, pues, el trabajo de conjunto albino es intensivo, ya que junto a los partidos, también se suceden los entrenamientos. Pero vayamos por partes.

En Oropesa del Mar tuvo lugar la primera presentación del Castellón en público después de la final de copa. De todos es sabido el entusiástico alcance que levantó aquel encuentro primero del Castellón frente a los oropesinos. Buena entrada, mejor ambiente; regalos del Alcalde de Oropesa, Sr. Taulat —unos óleos preciosos—, y satisfacciones a granel por parte del aficionado al comprobar lo bien que se desarrolló el cuadro castellanense en esa su primera salida, ya que todos los ases, nuevos y por conocer, desarrollaron a satisfacción haciendo pensar en una buenisima campaña del once listado en la próxima liga nacional.

Las buenas impresiones recogidas en aquel partido de Oropesa se confirmaron mas tarde en Benicarló, que frente a un potente cuadro como demostró el conjunto encarnado los castellanenses supieron estar a la altura de su nombre y clase, con una victoria muy trabajada, y por tal más meritoria, en un encuentro en el que el contrario no daba facilidades. En este partido con los benicarloneses volvieron a lucir con luz propia algunos jugadores de la nueva hornada como son, González, Fermiá y el francés Dumat.

Como también en los «antiguos» cabe señalar la buena puesta a punto de Babioni, Clares, Oscar, Ferrer, y el maestro Cela, entre otros. El resto no nombrado no desmereció, con buenas maneras también del brasileño Roberto.

Toda esta plantilla que el entrenador Lucien Muller está manejando estos últimos días, pues también se ha completado con un partido en Bechi y Villarreal frente al Fundación Flors, se supone afrontará el partido de mañana en Amposta en un encuentro tradicional que casi siempre tiene lugar en esa población todos los años. Y con ellos también ha de afrontarse el partido del viernes por la noche con motivo de la visita del conjunto chileno, Santiago Wanderers, que será, como hemos dicho antes, el equipo que abrirá oficialmente las puertas del Estadio Castalia en la temporada pronto ha empezará 1978-79.

NO SE DESCANSA

En la mañana de ayer hubo entrenamiento en el estadio castellanense, con la mitad de la plantilla naturalmente, ya que habían de desplazarse la otra mitad al partido que había de jugarse por la tarde en Villarreal.

Y decimos que no se descansa porque para hoy también se ha anunciado entrenamiento general para todos, para los que jugaron y no ayer en la vecina población.

OTRO QUE SE ESPERA

Aparte el trámite que se está llevando a cabo en Suecia —lo de Cuenca quedó ya nulo—, y otro que se lleva con la mayor cautela en Buenos Aires para conseguir los servicios de un delantero platense, nos llegó la noticia oficial por parte del presidente albino, Sr. Fabregat, en la noche del sábado en Benicarló, de que entre el día de ayer y hoy martes, era esperado un extremo calificado de procedencia brasileña (Vasco de Gama) que en la actualidad militaba en el Brujas belga. Ni añadimos ni quitamos a la noticia. Simplemente el señor Fabregat nos manifestó lo dicho: el que se esperaba «para el lunes» un jugador del Vasco de Gama que se encontraba jugando en el Brujas, de Bélgica.

Todos nuestros intentos de conseguir mas detalles siempre acababan con este final: «No puedo decir nada más. Conformese con la primicia».

Otra cosa, que no es de fútbol pero que está relacionado con él, es la del rumor insistente, rumor que prendemos con alfileres, aunque no hemos enterado casi de fuente oficial, de que el arbitro local, Eduardo Pínto, de Tercera División, parece inminente su ascenso a Segunda esta temporada.

No cabe duda que constituiría —de confirmarse—, una alegría tremenda para todo el mundillo arbitral de nuestra localidad. Y también para toda la afición en general, naturalmente.

José Ten V.

Asamblea de socios del C.F. San Pedro

Anteayer, a las doce de la mañana, celebró su asamblea general de socios el C.F. San Pedro, del Grao, ocupando la presidencia el Presidente del club, don José Folmir Martínez, con los miembros de la Junta Directiva y los Consejeros Locales, Sres. Guzmán y Giner.

El Presidente informó ampliamente de la marcha de la sociedad en todos sus aspectos, así como de los nuevos fichajes y del programa fijado para la próxima temporada. Dijo que el presupuesto del ejercicio anterior fue de 798.000 pesetas, produciéndose un pequeño déficit que se espera sea borrado esta temporada.

Finalmente, el Sr. Zaragoza propuso se celebre una nueva asamblea en el próximo mes de febrero, con el fin de la situación financiera del club y, según los resultados, caso de ser necesario, los socios podrían aportar una cuota voluntaria complementaria.

Estrella Roja de Belgrado, vencedor del Trofeo Costa del Sol

MALAGA, 13 (Del correspondal deportivo de Pyresa, Juan Cortés). — Buena fue la jornada de clausura del torneo internacional Costa del Sol, en esta su XIII edición.

Hubo, en total una docena de goles, lo que para dos encuentros, y en estos tiempos, ya está bien. Fue por delante en la contabilización de tantos el partido de clasificación, librado entre Español y Boca Juniors, en el que hubo hasta siete. Y es que se jugó con menos precauciones —que no calidad— que en la final.

VICTORIA DEL BOCA

Ganó justamente Boca el partido, y al final el Español consiguió salirse de la senda de la goleada en la que estuvo metido durante el primer tiempo en forma total. Porque antes de llegarse al descanso ya había encajado hasta tres de los cuatro goles que en total recibió en su meta Borja. Potente rubricó uno y Curioni dos.

Decir que la superioridad boquense no estaba reflejada en el necesario silencio en el 3-0, a tenor de la distancia que separó a uno y otro equipo en el primer tiempo, es señalar la abismal superioridad del fútbol argentino sobre el del Español. Pero los argentinos magos en la hitvanación de la jugada, malograron clarísimas oportunidades, bajaron claramente en su rendimiento, tal como sucedió en el anterior encuentro.

a Rosko para que sus puestos entraran Poli y Solsona y, además, entró José María por Juan María, el encuentro se equilibró aun cuando el primer plano del buen juego siempre fue para el cuadro argentino. De todos modos, el Español sumó dos goles en la segunda mitad y tan solo uno (Curioni) el Boca.

Anda corto el cuadro de Sarriá. Sus hombres en rodaje, no han tomado la medida al espacio ni consiguen eso tan importante de llegar a tiempo. Boca le superó netamente, porque el cuadro argentino hace buen fútbol. Un fútbol que sería impresionante si lograrán la complementación del remate. Curioni (3), y Potente fueron los realizadores boquenses, mientras que Rosko, De Diego y José María ocuparon este plano en el Español. Arbitró Balaguer y su cometido fue correcto, alineándose los equipos así:

ESPAÑOL: Borja; Ramos, De Felipe, Ochoa, Longhi (Poli), Carbone; Roberto Martínez, Rosko (Solsona), De Diego, Juan María (José María) y Pepin.

BOCA JUNIORS: Vidalle; Mou bo, Ovide, Tarantini; Oachame, Rogel; Rodríguez, Benitez, Curioni, Potente y Ferrero. Las sustituciones corrieron a cargo de Perarcca, Romeho y Letanu.

LA FINAL

Málaga y Estrella Roja ha bien disputado la final de este certamen hace dos años. Entonces, el triunfo fue para el Málaga, que, en esta ocasión, solo ha podido rozar. Y no porque pudiera igualar la calidad técnica de su oponente sino porque contrarrestó esta con ese sello impar de nuestro balompié que le permite llegar, con un bagaje rudimentario en el manejo del balón, a situarse a la altura de los mejores cuando saca a relucir su garra. El Málaga salió temeroso, después de la exhibición que su oponente ofreciera ante el Español, y esto se tradujo en una cautela grande en el sistema posicional de sus

hombres, que se dejaron llevar por el Estrella Roja en los primeros minutos, utilizando para taponar el fútbol yugoslavo un sistema rápido de contención. Aquello le produjo beneficios al cuadro malagista, al punto de que aparte de conseguir superar los primeros cuarenta y cinco minutos sin goles, le llevó inclusive a provocar algunas situaciones de remate.

Ni que decir tiene que el intenso dominio se fue diluyendo, y que el Málaga había logrado ya, al término de la primera mitad emparejarse, en ese aspecto, con los yugoslavos. De todos modos, había una diferencia en planteamiento táctico de unos y otros, porque los malagistas se reservaban el contragolpe, mientras que los del Estrella Roja conscientes de su superioridad, salieron como campeones, dispuestos a noquear a los malagistas.

El Málaga jugó como hace dos años. Entonces frenó a su oponente en el primer tiempo y luego, le remató con unos contragolpes que le permitieron alcanzar la ventaja que les llevaría a la victoria final, ahora utilizó también el contragolpe y hasta se adelantó en el marcador con un tanto de Vilanova que protestaron los yugoslavos, por considerar que Pascual Tejerina debería haberlo anulado por fuera de juego. Su posición era dudosa, ciertamente pero lo resultaba menos la imaginaria falta que decretó el colegiado a Macías y de la que salió el tanto del empate. Un tanto absurdo, por que Deusto dejó pasar el balón creyendo que la falta era un indirecto.

Total que lo que al Málaga le había costado bastantes esfuerzos —batir al firmísimo y sobrio Petrovic— había quedado anulado doce minutos después, y superado cuando Filipovic marcó de cabeza a trece minutos del final.

Un minuto escaso antes del tanto de Filipovic que llevaría

Pasa a la siguiente

Controle su propia inversión y obtendrá mayores beneficios con una inversión desde 98.000 pesetas

LE OFRECEMOS:

- Instalarle un negocio que controlará usted mismo.
- Sin empleados ni dependientes, usted lo podrá controlar sin dejar su trabajo actual.
- Si duda de que con sólo 98.000 pesetas invertidas puede usted ganar mensualmente unas 10.000 ptas. escribanos y se lo demostraremos.

ESCRIBA A:

CHEMICAL FRANCHISE ASSOCIATION DE ESPAÑA S. A.
Calle Floridablanca, 146 (edificio Florida) BARCELONA—11 6
Avda. Generalísimo, 87. MADRID—16.



TURISMOS FURGONETAS PROCEDENTES DE CAMBIO REVISADOS FACILIDADES DE PAGO
Abierto sábados y domingos mañana
ES UN SERVICIO DE Autovill, S.L. AGENCIA RENAULT
Carretera Valencia-Barcelona Km. 57 Telf. 52 15 00 VILLARREAL

TIENE VD. UN VEHICULO SAVA

DURANTE TODO EL MES DE AGOSTO LE BRINDAMOS UNA REVISION COMPLETAMENTE GRATUITA CONSISTENTE EN:

REVISION BATERIA

REVISION LUCES

COMPROBAR FRENOS

COMPROBAR AMORTIGUADORES

COMPROBAR NIVELES

LOCALIZACION AVERIAS

COMPROBAR PERDIDAS ACEITE

COMPROBAR PERDIDAS AGUA

COMPROBAR SITUACION ENGRASE

PRUEBA CON PERSONAL COMPETENTE

Finanzauto
Y SERVICIOS, S. A.

LLAMAR PIDIENDO HORA AL TELEFONO 56 01 25

Vida deportiva

EL ATHLETIC DE BILBAO VENCIO POR 4-2 AL RAPID DE VIENA

BILBAO, 13 (Pyresa).— Athletic de Bilbao 4 (Rojo II, Villar de penalty, Lasa y Carlos).

RAPID DE VIENA: Antrich; Krause, Dajenk, Stumberger, Scheffel, Walzer, Hof, Ritter, Kranl, Starek y Lorentz.

queños fallos que no influyeron en el resultado. GOLES: 1-0, 6 minutos. En pleno acoso bilbaino, Rojo II remata fuertemente inaugurando el marcador.

Natación

Buen despertar de la natación femenina en nuestra provincia

El viernes día 10 del presente mes a las 7 de la tarde y presenciado por el Delegado de Natación, se celebró en la piscina del Estadio Castalia de nuestra ciudad, cedida gentilmente por la Delegación Provincial de Juventudes, un encuentro que haría renacer en nuestros espectadores los añorados encuentros por desgracia ya alejados de nuestras piscinas.

- 6.- Pilar Martí Espinós 1'58" Libre. 100 m. ESPALDA.— 1.- M. Rosa Forné Albó 1'39"6 Sección Femenina.

La clasificación fue como sigue. 100 m. MARIPOSA.— 1.- M. Teresa Forné Albó 1'35"2 Sección Femenina.

3.1. 48 minutos. Walzer a pase de Starek marca el primer tanto de los austriacos.

3.2. 60 minutos. Lorentz de tiro colocado desde cerca aprovechando una indecisión de la zaga local marca el segundo tanto del Rapid.

4.2. 88 minutos. Carlos marca el cuarto gol bilbaino de la noche a pase de Rojo I.

El encuentro entre el Athletic de Bilbao y el Rapid de Viena tuvo dos partes totalmente opuestas. En la primera dominó abrumadoramente el equipo bilbaino dando los austriacos la sensación de un equipo de segunda división o menos.

Firma de un acuerdo...

Viene de la primera

reunirse una vez al año, alternativamente en España y Malta. Seguidamente ambos embarcaron en una motora para presenciar el campeonato de Guipúzcoa de traineras que tenía lugar en la bahía.

ALMUERZO EN EL PALACIO DE LA CUMBRE. A primeras horas de la tarde de esta apretada jornada del domingo, el señor López Rodó ofreció al Premier Mintoff y a sus acompañantes, un almuerzo en el palacio de La Cumbre, a cuyos postres el Ministro español pronunció un breve discurso.

«Nuestras cordiales y fructíferas conversaciones, dijo el señor López Rodó, han tenido lugar en la proximidad del mar. Querría ver en ello un signo de nuestra común vocación marítima.»

Ya está a la venta el número de agosto de la revista "TERESA"

lo en describir como un factor positivo de nuestro tiempo la nueva conciencia de los problemas planteados por la urgencia del desarrollo económico y social, y la necesidad de abordarlos con un espíritu de solidaridad y cooperación internacionales.

Concluyó el señor López Rodó brindando por la prosperidad del pueblo de Malta y por la felicidad personal de su Primer Ministro.

Tras unas palabras de saludo y reconocimiento, por la cordial acogida de que había sido objeto, el Premier maltés se refirió concretamente al desarrollo que en los últimos tiempos habían tenido las relaciones diplomáticas españolas, al tiempo que las actuaciones de nuestro Gobierno en la esfera política internacional.

Antes de levantar su copa para brindar por la prosperidad del pueblo español, afirmó: «Excelencia, nuestro breve encuentro de hoy en vuestra tierra tiene como finalidad la intensificación de nuestros comunes esfuerzos en el campo internacional en favor de la paz en el Mediterráneo, y en favor de un nuevo Mediterráneo en el cual todos sus pueblos puedan asistirse mutuamente»

unos a otros para alcanzar una mayor felicidad personal y colectiva. Nos hemos reunido también para sentar las bases de nuestra cooperación bilateral, económica y comercial.»

Por la tarde, el Primer Ministro y sus acompañantes asistieron a la segunda corrida de la semana grande de San Sebastián. Posteriormente el señor Mintoff dio un paseo por la ciudad, trasladándose luego al hotel Monte Iguelo donde le fue ofrecido un cocktail por las autoridades provinciales y locales.

El «Premier» maltés llegó a la capital española en la mañana del pasado sábado y ayer, en San Sebastián, se entrevistó a solas, durante más de cincuenta minutos, con el Ministro de Asuntos Exteriores y Ministro de Jornada, don Laureano López Rodó; en esta entrevista ambos ministros trataron, al parecer, entre otros temas del eventual establecimiento de una línea aérea El Cairo-La Valetta-Madrid. Los señores López Rodó y Mintoff firmaron en la capital donostiarra un acuerdo básico de cooperación entre España y Malta.

El Primer Ministro de Malta, que ha sido acompañado en su viaje a España por el Secretario General de La Corona, doctor Edgar Rizzi, y el Secretario del gabinete, Joe Camilleri, fue despedido en el aeropuerto de Madrid-Barajas por el embajador de España en La Valetta, don José Antonio Giménez Arnau; el segundo introductor de Embajadores, Marqués de Villafraña; personal de la Embajada maltesa en Madrid y otras personalidades.

Exito del equipo español en el concurso internacional de Formación Profesional, en Munich

MADRID, 13 (Pyresa).— En Munich (Alemania) ha finalizado el XXI Concurso Internacional de Formación Profesional, con un rotundo éxito de la representación española, que ha conseguido un total de 13 distinciones, entre las que cuentan 4 medallas de oro y 2 de plata.

Las medallas de plata, las han obtenido Jesús García Rodríguez de Madrid en Joyería y Jaime Ruiz Escobar, de Barcelona en la especialidad de pintura.

El equipo español seleccionado de los dos últimos concursos nacionales de formación profesional que organiza la Delegación Nacional de la Juventud, participó en 27 especialidades de las 31 en alza.

Taurinas Taurinas

EL "NIÑO DE LA CAPEA" CORTO DOS OREJAS EN LA TERCERA DONOSTIARRA

SAN SEBASTIAN, 13 (Especial para Pyresa, por José Antonio Medrano).— Diego Puerta, Sebastián Palomo Linares y Pedro Moya "Niño de la Capea" han levantado la feria en lo económico y, en buena parte, también en lo artístico.

A Diego Puerta se le escaparon dos triunfos redondos por culpa de la espada. Cinco pinchazos y dos descabellos en el primero y dos casi medias y una media en el cuarto, no le permitieron cortar más que una oreja del último, pero que una requetibien estuvo Diego en uno y otro y muy especialmente en el cuarto, al que le ligó una faena primorosa, sin duda alguna la mejor de la que lleva hechas esta temporada y entre las mejores de sus quince años de alternativa.

Esta tarde se pasó en sus dos toros al procurar un éxito que el pronto hundimiento de sus contrarios le puso muy cuesta arriba. Pero es que hoy las faenas cortas no se estiman ni se agradecen. Tanto el segundo como el quinto no tuvieron más de una docena de embestidas aprovechables, para después darse a la cordada probona y cabezante, Palomo, que aguantó mucho y expuso mucho, mató bien, de sendas estocadas y en el segundo dio la vuelta al ruedo, mientras el público se dividía en opiniones.

Sebastián Palomo "Linares" se justificó como un torero polémico y absolutamente responsable. Podrá decirse, pero es necio negarle. Palomo es un gallo de pelea, que cumple con una casta enarbiada y que puede pecar por exceso, más no por omisión.

Pedro Moya, "Niño de la Capea", le firmó una faena medidísima, juvenil, alegre y confiada al tercero, un toro quedado, que iba a saltitos y sin clase ni para tener malas ideas. Muy vistoso en la contienda y muy simpático, el "Niño de la Capea" encendió clamores en un público adicto, y no pro, hasta conseguir, las dos orejas de su oponente, muerto de una estocada buena. Al sexto, de andares medio inválidos, defensivos y punteadores, no pudo sacarle mayor partido, aunque lo intentara con insistencias cercanas y valerosas. Acabó con él y con la corrida de una estocada, un punto bajo, y tres descabellos mereciendo una larga ovación de despedida.

PLAZA DE TOROS DE VINAROS

EMPRESA AGUILAR CORCUERA — FIESTAS DEL LANGOSTINO. SABADO 18 AGOSTO — A LAS 5'15 DE LA TARDE. GRANDIOSA CORRIDA DE TOROS. SEIS ESCOGIDOS TOROS de la ganadería del EXCMO. SR. CONDE DE MAYALDE, para los extraordinarios matadores. Francisco Rivera PAQUIRRI Miguel MARQUEZ y Dámaso GONZALEZ

En el número de la revista "TERESA", correspondiente al mes de agosto de 1973, encontrarán ustedes una serie de interesantes artículos y reportajes, entre los que cabe destacar: Carta abierta de la revista al dueño (ahora hay muchos) de un perro abandonado. Una experiencia interesante y sin precedentes: el primer Campo Internacional de Música y Pintura en Mijas-Costa. Bodas de plata con la Corona de la reina Juliana de Holanda. Guillotinadas, en Francia, 368 palabras inglesas. Las Cortes Españolas de verano a verano. Extravagancia británica: un magnate inglés compra una calle. El último Picasso. Concurso-exposición de floricultura. Participe usted en el IV Concurso nacional de menús familiares. La gimnasia moderna. Además de estos y otros reportajes de interés y actualidad, "TERESA" les ofrece las secciones de MODA, BELLEZA, DECORACION Y COCINA. Asimismo, los espacios habituales CONSULTORIO GENERAL Y RELIGIOSO, EL MUNDO DEL CINE, TELEPANTALLA, MUSICAL 73, EL CONSUMO Y EL CONSUMIDOR Y AL AIRE DEL MERCADO. Y en su parte literaria, la biografía sentimental y amorosa del novelista HONORATO DE BALZAC y el cuento «LA RECONCILIACION» de Carmen Vázquez-Vigo. «TERESA» les ofrece también la oportunidad de participar en el concurso «RUTA DE COLON». Una semana en Canarias con viajes en avión desde Madrid o Barcelona.

Excelentísimo Ayuntamiento de Castellón de la Plana

ANUNCIO. En el B.O. del Estado núm. 189 de 8-VIII-73 y B.O. de la Provincia, núm. 93, de 7-VIII-73, se publica el anuncio de la subasta, para adjudicación de las obras del «PROYECTO DE PAVIMENTACION DE CALZADAS Y ACERAS DEL CAMINO VIEJO DE ALCORA, ENTRE LAS CALLES DE GANDIA Y CN-340», siendo el tipo de licitación de 2.500.766 pesetas, pudiéndose presentar las plicas hasta las TRECE HORAS del día 3 del próximo mes de septiembre, y la apertura de las mismas a las DOCE HORAS del día siguiente. Los antecedentes se hallan a disposición de los interesados, en la Sección de Fomento de la Secretaría Municipal. Castellón de la Plana a 11 de agosto de 1973. EL ALCALDE, FRANCISCO L. GRANGEL

ENRIQUE NINOT DISTRIBUIDOR para Castellón y Provincia de Airwell. Un acondicionador de aire Airwell para cada caso. Pequeños y silenciosos para dormitorios. Medianos, de alto rendimiento, para habitaciones de actividad. Grandes y potentes para instalaciones industriales. Siempre el adecuado entre más de 20 modelos, de 1.300 a 45.000 frigorías. Y todos ellos fuertes, resistentes, rápidos de instalar, económicos y garantizados por el famoso Servicio Técnico Airwell. Cuando tenga que elegir un acondicionador de aire para un caso práctico, fácil o difícil, busque en el catálogo Airwell. O póngase en contacto con nosotros. Airwell. En invierno no se recuerda el calor del verano. Pida presupuesto para la refrigeración de su Oficina, Local Comercial, Apartamento, Industria o Local Público. Reciba a su visitante con el mejor saludo: El agradable ambiente del aire acondicionado. Pasaje Diago Tel. 22 37 91 CASTELLON

Turismo-playa-montaña-turismo

Un matrimonio italiano, Españolas en bikini...

enamorado de España



«El ideal sería vivir siempre en este país»



Pocas veces hemos observado en un turista tanta admiración y tan sincero cariño por nuestro país.

—«No me confunda con el típico turista, con el francés que viene a España porque la vida está más barata...»

Gian María Gollo vive en Torino, donde trabaja como representante industrial, y disfruta sus vacaciones en territorio español desde el año 1951. Conoce la Costa Brava y las playas del Sur, pero últimamente su lugar preferido es Benicasim. Le acompaña su bella esposa, Carla. Forman una pareja alegre y tremendamente simpática.

—«Quiero a España en toda su estructura, desde arriba hasta abajo. El pueblo español es muy gentil. Me gusta la forma de pensar de los españoles, su carácter hospitalario y su responsabilidad para afrontar los problemas».

Nuestro personaje es un aficionado a la escopeta. Ha participado en numerosos concursos or-

ganizados por el Círculo de Cazadores "San Huberto", habiendo obtenido varios premios importantes.

—«Me gusta muchísimo la caza. No por cobrar piezas, sino por lo que significa de contacto con la naturaleza. Es un placer que levanta el espíritu. Soy gran amante de la naturaleza».

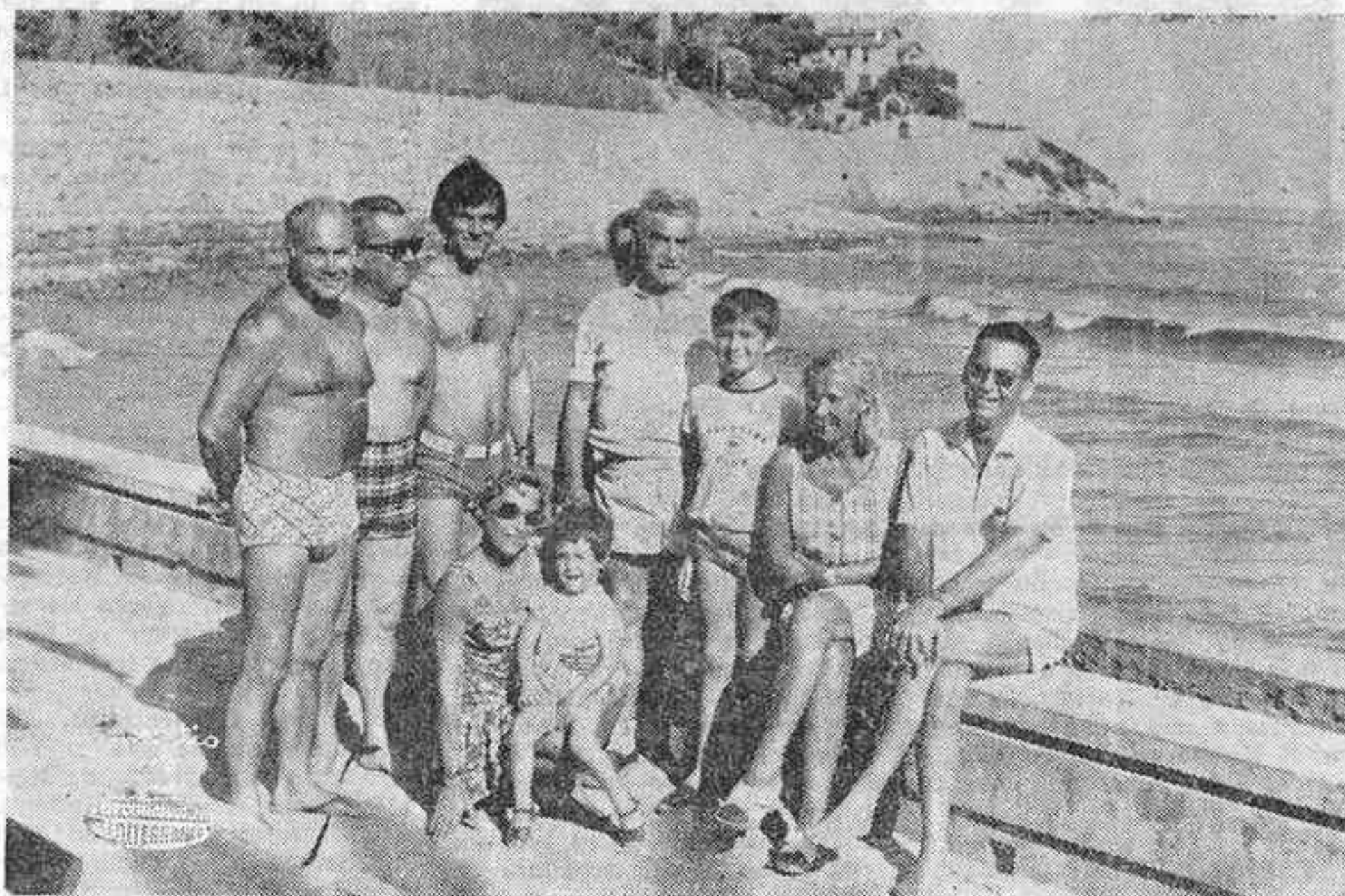
Los Sres. Gollo residen en el Hotel Bonaire...

—«Estamos muy contentos. Es un hotel familiar, en el que la dirección se preocupa constantemente por los clientes. Y conste que no lo digo por dar coba a la empresa...»

—«¿Qué es lo que no acaba de gustarle de Benicasim?»
—«Nada. Todo está muy bien. Como le he dicho, somos unos enamorados de España. Es más, me considero muy español. Para mí, el ideal sería poder vivir siempre en este país».

—«Entonces, ¿volverán el año próximo a Benicasim?»
—«¡Seguro!»— P.

Veinte años veraneando en Benicasim



Estas familias llevan ya unos veinte años, y en algún caso incluso más, veraneando en Benicasim. Todos son franceses, pero para ellos Las Villas de Benicasim, o mejor el Hotel Voramar, es como su segunda casa. Ahí están los señores Badin, Lamarie y Joly. Viejos amigos, queri-

dos amigos en este rincón de la costa castellonense.

Luis Vadín, según nuestras noticias, es todo un campeón de pentanca. El y su esposa, Marie Luise, viven a cien kilómetros de la frontera francesa con Italia; sin embargo, sus vacaciones siempre se desarrollan en Beni-

casim. Y así desde hace veintidós años. Todo un record.

Lo mismo, o parecido, podría decirse de Alfonso y Marthe Lamarie, Martial y Genevieve Flament, y Josep y Susanne Joly, familias que han enraizado ya entre nosotros. No son simples turistas; son algo más, son amigos de Castellón...

Cristina y Lucy, Dos hermanas, dos bikinis, dos españolas al sol... al sol de Vinaroz. Jóvenes, guapas, simpáticas... Alegría de las playas y alegría del verano.

Dicen que echan de menos las duchas y los patines acuáticos para hacer deporte. En cambio, les encanta el ambiente de la ciudad.

—«¿Qué echais de menos en Vinaroz?»

—«Bueno, pues para la juventud quizá faltan centros de carácter juvenil, núcleos de convi-

venencia para los jóvenes. Aquí sólo hay discotecas...»

Ellas viven en Zaragoza y aquí están con unos familiares. De Zaragoza, al charco... al charco del Mediterráneo.

—«¿Volveréis el año próximo?»

—«Puede que sí. Nos gustaría. En cambio lo que no les gusta, según comentaba Cristina —Cris para los amigos— es la excesiva libertad que se manifiesta en algunos sectores de la población turística.»

—«Hay demasiada libertad. Eso no es bueno...»
Pero es...

DESDE LUCENA AL CONFIN DE LA PROVINCIA

Carreteras asfaltadas, pero desniveladas y sinuosas; carreteras turísticas, enlazan Lucena con todos los pueblos existentes en el área geográfica que administrativamente limita con las tierras turolenses. Castillo de Villamalefa, Ludiente, Villahermosa del Río, Zucaina y Cortes de Arenoso. Pueblitos bellos y pintorescos circundados de hermosos paisajes; pueblitos blancos y limpios de calles más bien angostas; pueblitos donde muchos disfrutaban sus vacaciones.

Pero esto lo ven todos cuantos hasta ellos llegan. Muchos turistas conocen ya esta comarca y vuelven. Nosotros quisiéramos hablar de unos recursos turísticos importantes que están dentro de sus respectivos templos; unas veces están en los altares, otros en las paredes y algunos dentro de viejos armarios.

En la iglesia parroquial de Vi-

llahermosa del Río hay cuatro retablos conservados íntegros y dos más fragmentarios. Quizás el más famoso es el de la Eucaristía, que estuvo en la Exposición que se celebró en Barcelona, no ha muchos años, con motivo del Congreso Eucarístico, y ahora está en Valencia con motivo de la Exposición de Arte Sacro del siglo XV. Es de gran tamaño y fue pintado en 1415. Procede de la ermita de San Bartolomé y su autor fue el maestro de Villahermosa, anónimo pintor de la segunda mitad del siglo XIV y principios del XV, al cual se le ha propuesto relacionar con Francisco Serra II y con Guillermo Ferrer. Otro retablo de gran calidad es el de la Virgen, de los mismos autores y procedencia. Pero el de mayor interés es el de Santa Catalina, que fue recuperado incompleto luego de la Cruzada de 1936, encontrándose lo que faltaba en un ermitorio de Albocácer, junto a otros fragmentos recuperados por las autoridades albacercenses. Pero hasta hace poco no se descubrió el nombre de su autor: el valenciano de origen catalán, muy ligado a Jacomart Juan Reischach (1431-1484). Un documento recientemente hallado prueba que Reischach cobraba la última cantidad que le quedaba pendiente por el retablo realizado para Villahermosa del Río. Es la pieza documentada más antigua que se conoce de este pintor y una de las más bellas y perfectas.

Zucaina, que en el religioso pertenecía a la Archidiócesis de Valencia— por eso desde octubre de 1938 a marzo de 1939 estuvo allí el Vicario General de aquel Arzobispado, don Antonio Rodilla Zanón— cuenta en el interior con valiosas imágenes corporales de factura medieval y lienzos que se salvaron del antiguo retablo, también de mucho valor. Pero quizá lo más importante son una casulla y una capa pluvial del siglo XVII, que donó el Beato Juan de Ribera a este pueblo dedicado a la Transfiguración del Señor. Preciosos ternos de terciopelo rojo con prodigalidad de figuras bordadas en seda y oro.

En la iglesia de Nuestra Señora de los Angeles, de Cortes de Arenoso, pueden contemplarse numerosas imágenes de origen secular y gran valor: Santa Catalina, San Blas, San Cristóbal, San Miguel, dos de San Vicente, Virgen del Rosario, Santo Domingo, San Antonio Abad y San José. También hay valiosas piezas de orfebrería: Candelabros, cruz de plata, seis cálices, incensario, hisopo y algunas más, todas de metales preciosos. Pero tienen singular interés dos retablos: El de las Almas, de autor anónimo, y el de la Virgen del Rosario, de Berenguer de Montoliu. Vale la pena contemplar este tesoro.

También Lucena del Cid tiene su retablo.

247 MILLONES DE TURISTAS

En esta época del año, apenas resulta necesario hablar del turismo, porque «se come», más que «se palpa», por todas partes. Por cierto que, apenas hace no mucho tiempo, como dicen los castizos, a los turistas «se les veía de lejos», por el color y la longitud de sus cabellos y por lo extraño para nosotros algunos, incluso, decían «estrafalarios» de su indumentaria y vestimenta. Quizás pueda ser un buen punto de consideración para los sociólogos el de hasta qué punto nos hemos aproximado en esto a nuestros visitantes.

Pero lo que me asombra en esta ocasión es repasar una publicación reciente, el número especial dedicado por el «Boletín de Londres» del Banco de Bilbao al tema «Un cuarto de siglo de la economía española», en el que se indica, entre otros múltiples sectores, que son 247 millones los turistas que han llegado hasta nosotros en los pasados cinco lustros, con un tipo de crecimiento acumulativo anual del orden del 21 por ciento, y una aportación global que se aproxima a los dieciséis mil millones de dólares.

Ahora, ya, no se les ve «de lejos», y es preciso acercarse a ellos un poco para escucharlos y saber que su idioma es otro del nuestro. Pero, de cualquier manera, de todas formas, están ahí, aquí, por doquier. Subsisten, por supuesto, algunos polos de atracción específica para ellos, según su edad, su forma de pensar y sus posibilidades económicas, que van desde Canarias a la Costa Brava, pasando por la Costa del Sol, la Costa Blanca, Baleares, etcétera, con hitos tan específicos como puedan ser Maspalomas, Torremolinos, Marbella, Ibiza, Benidorm, Sitges, S'Agaró...

Pero, el trasfondo, se diluye con cierta generalidad en nuestra geografía, si bien por ahora sean las costas soleadas las que gozan de una mayor preferencia. Debido quizás a ello existe también una decidida matización estacional, que vierte sobre julio y agosto sus inclinaciones predilectas. En realidad, esta localización en el tiempo puede extrañarle a todos menos a nosotros mismos, que hacemos exactamente igual que ellos, pero desde mucho antes, sin que hayamos podido convencernos ni por asomo de que tomar las vacaciones en enero y en marzo quizás resultaría una experiencia sensacional, con todas sus implicaciones rigurosa y absolutamente a nuestro favor.

Como suele hablarse del tema, pleno que sería en efecto altamente beneficioso extender la temporada turística más alta —y en ello se trabaja ya desde hace tiempo por los cauces adecuados y posibles— pero sin olvidar que quizás fuésemos nosotros mismos los más indicados para iniciar este proceso de reconversión. En Madrid, por citar un caso concreto, esta pareja de meses pueden ser los más calurosos, pero hay medios sobrados para compensarlo y pasarlo cañón en dicha época, al margen del trabajo que sería preciso proseguir en ella de «vacacionar» en otra.

Pero algún día habrá que decirse. Y sospecho que, cuando lo hagamos, y debido a nuestra específica forma de ser, se produ-

cirá una corriente diametralmente opuesta, ya que entonces, casi seguro, no habría nadie que quisiera moverse de la ciudad en esas sesenta jornadas, otrora tan terribles y hoy de muy buen pasar, y, además, tranquilas como ninguna, sin barullos en ningún sitio y con la oportunidad de aparcar el coche delante de la puerta de nuestra propia casa. En fin, de momento, vaya por delante un aplauso sonoro para cuantos españoles han hecho posible que, en sólo dos décadas y media, nos visiten nada menos que 247 millones de turistas: 247 millones de personas que, si son honestas consigo mismos, pueden hoy pregonar al mundo entero la verdad vertebral de nuestra España cotidiana.

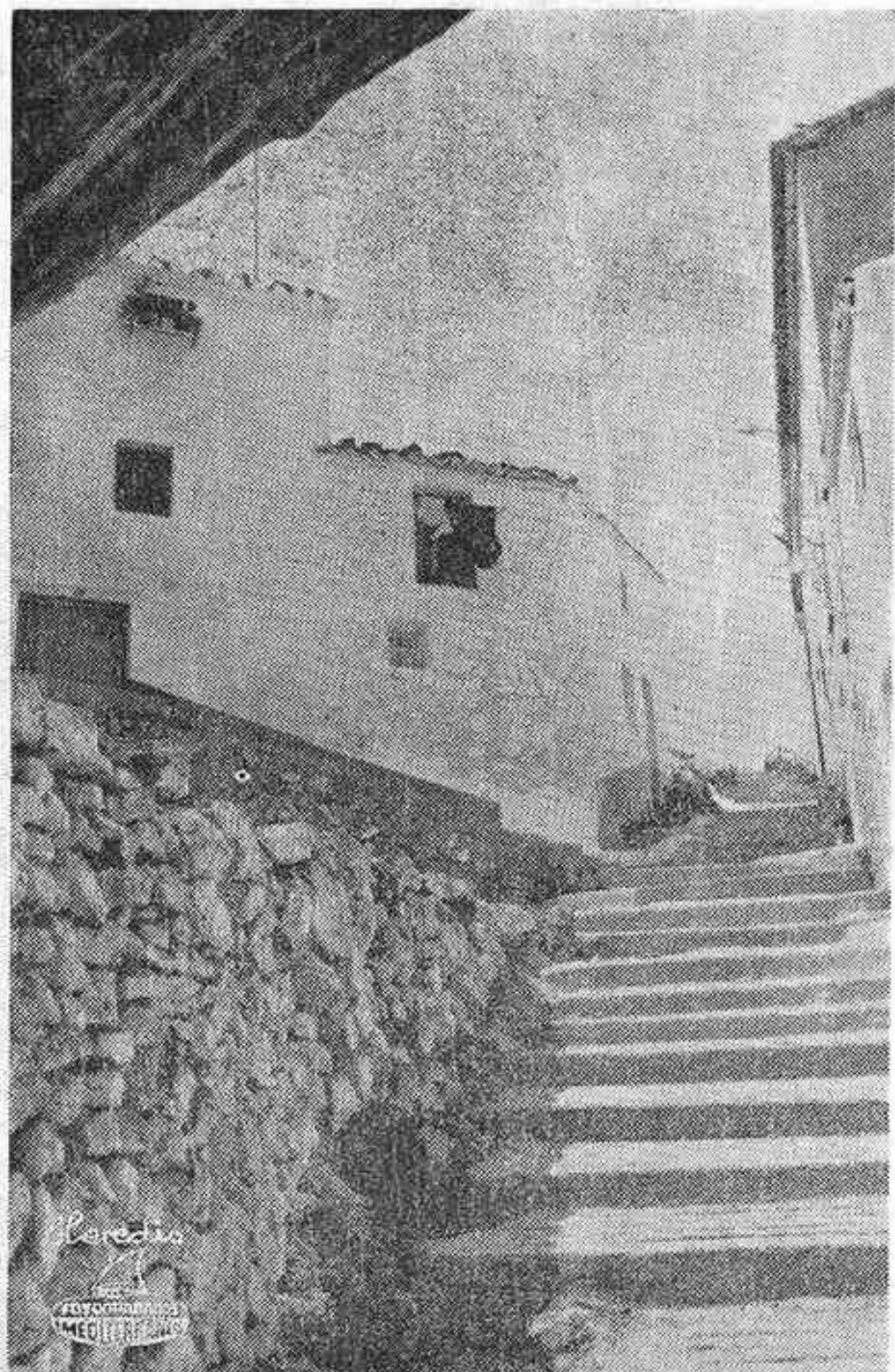
GAYTAN



RUTA:

Montaña

(Recorrido total, 207 kilómetros)



Salida de Castellón. Alcora, La Foya, Figueroles, Lucena del Cid, Villahermosa, Castillo de Villamalefa, Zucaina, Cortes de Arenoso. Regreso por el mismo itinerario.

PUNTOS DE INTERES QUE SE PUEDEN VISITAR EN ESTA RUTA

Fantano de María Cristina; en Alcora, la Iglesia Parroquial, Castillo de Alcalatén y la Ermita de El Salvador; en Lucena del Cid, la Iglesia con un interesante retablo. El Prat, centro de verano y la torre ibérica de Foyos; en Villahermosa, una colección de retablos procedentes de la Ermita de San Bartolomé.